

White
OUTDOOR

- 6 modèles de souffleuses
- 26 po à
- 45 po de déblaiement
- Moteurs de 8 hp à 13 hp



White
OUTDOOR

Anatole
Gagnon
& Fils inc.

Depuis 1972 Tél.: 449-4000

- Du lundi au vendredi de 8h à 18h
- Samedi de 9h à 12h

364, boul. Desjardins, Maniwaki

Vallée de la Gatineau

L'espace
des découvertes

Vous avez une nouvelle à nous communiquer ? Contactez-nous au
(819) 449-1725



Geneviève Blais Fabienne Lachapelle
Pag.: 441-5681 Pag.: 441-5680

Où par courriel :
hebdo@lagatineau.ca
Et par télecopieur :
(819) 449-5108

REGARDEZ BIEN !

De superbes vedettes dans nos circulaires cette semaine à la page 6

50^e
Anniversaire
50^e ANNÉE, NO 51
MANIWAKI, LE 22 DÉCEMBRE 2006

DEPUIS 1955
Votre hebdo
LA GATINEAU
L'information qui coule de source . . .



MANIWAKI BAISSE SA TAXE FONCIÈRE



PAGE 2



DÉLÉAGE

Un parc municipal est en implantation dans la municipalité de Déléage.



TAXE D'ACCISE

Grand-Remous, Bois-Franc et Gracefield se partagent 135 673 \$.

Page 4



DÉVELOPPEMENT

Une corporation de développement communautaire pourrait être établie chez nous.

Page 7

À QUELQUES JOURS DE NOËL... À COURT D'IDÉES-CADEAUX???

meubles
branchaud
...L'Coq!
www.branchaud.qc.ca ISO 9001 :2000

On en a
PLEIN LE MAGASIN!!!



Téléphone sans fil - cellulaire - téléviseur - MP3 - système de son - écouteurs - "flash drive" - disque dur - ordinateur - télé satellite - caméra - DVD - lecteur CD - microchaîne - caméscope - accessoires - web cam - routeur - écran - imprimante - meubles de salon - fauteuil La-Z-Boy - biblio - chaise vibro-masseur - chaise pivotante - matelas - mobilier de cuisine ou de chambre - secrétaire - divan-lit - fauteuil - électroménager - lave-vaisselle - ET PLUS!!!

52, Route 105, Maniwaki 449-2610

• AMOS • GATINEAU • MANIWAKI • MONT-LAURIER • MONT-TREMBLANT • ROUYN-NORANDA • VAL D'OR

Baisse du taux de taxe foncière à Maniwaki

Maniwaki - Le conseil municipal de la Ville de Maniwaki a adopté un budget équilibré pour l'année 2006, le lundi 18 décembre dernier. Les contribuables seront heureux d'apprendre que le taux de taxe foncière a baissé.

PAR FABIENNE LACHAPELLE

Ainsi, le taux de taxe foncière pour l'année diminue de 0,10 \$ du 100 \$ d'évaluation. Ainsi, il s'établit à 1,6371 \$. La taxe d'affaires sur l'ensemble de la valeur locative reste le même qu'en 2006 soit à 4 \$ du 100 \$. Par contre, le taux de taxes de service, soit pour l'eau, les égouts, les ordures et le recyclage augmente à 620 \$ comparativement à 600 \$ en 2006.

«Nous sommes bien heureux de pouvoir baisser le taux de taxe foncière. Les citoyens de Maniwaki pourront mieux respirer», a

affirmé M. Coulombe.

Le budget d'opérations total 2007 s'élève à 6 588 000 \$. Ainsi, les dépenses de fonctionnement se chiffrent à 5 621 000 \$ et les autres activités financières, soit le remboursement en capital de la dette et les activités d'investissement, s'élèvent à 967 000 \$.

«Afin d'obtenir un budget équilibré, l'utilisation du surplus accumulé non affecté au montant de 500 000 \$ doit être utilisé. Nous croyons important d'utiliser ce surplus accumulé afin de baisser le taux de taxes», a noté le maire de Maniwaki, Robert Coulombe.

En ce qui concerne les évaluations impossibles pour la Ville de Maniwaki, elles totalisent 146 051 800 \$ en 2006.

Programme triennal d'immobilisations

La Ville de Maniwaki a aussi adopté son

programme des dépenses en immobilisations pour les années 2007, 2008 et 2009. Ainsi, la Ville prévoit investir un total de 17 566 400 \$ dans des projets. À noter que 6 050 500 \$ ont déjà été investis.

Parmi les projets identifiés, la Ville investira dans l'alimentation de l'eau potable, dans le parc municipal central, dans le projet d'aqueduc et d'égout, dans la Récréo-gare et dans la réfection des rues et des trottoirs entre autres.

La Ville prévoit aussi, en 2007, créer un incubateur industriel afin de faciliter le démarrage d'entreprise pour les citoyens de Maniwaki.

«Notre priorité sera de diversifier l'économie. Entre autres, le développement domiciliaire peut être une voie très intéressante», a précisé Robert Coulombe.



Le maire de Maniwaki, Robert Coulombe, a présenté le budget de la Ville pour 2007.

1997 DODGE CLUB CAB 4X4



TOUT ÉQUIPÉ ROUGE **6 495\$**



CHRYSLER
Dodge
Jeep

Marinier
Auto

Tél: 449-1544

57, route 105,
Maniwaki
J9E 3A9

Québec paie moins bien son personnel

(R.L.) Maniwaki - L'Institut de la statistique du Québec a conclu au début de décembre que le gouvernement du Québec paie moins bien son personnel que la moyenne des grands employeurs de son territoire.

Cette étude démontre en fait que l'administration publique québécoise payait 15,2 % moins cher ses employés que les autres salariés d'entreprises ou d'organismes dont l'effectif dépasse 200 personnes.

Toutefois, si l'on tient compte des avantages sociaux et des heures des

heures travaillées, l'écart se rétrécit à 12 % dans l'ensemble des salariés et à 8 % dans l'ensemble du secteur privé.

D'autre part, si l'on se fie à l'étude, les salariés les mieux rémunérés, en moyenne, se trouvent dans la fonction fédérale ou dans les entreprises publiques, comme la Société des alcools ou bien Hydro-Québec.

Avec des augmentations de 2 %, les salariés de l'administration québécoise ne verront toutefois leur pouvoir d'achat s'améliorer que de 0,1 % comparativement à 0,9 % pour ceux du secteur privé.

COURS DE COUTURE

Certificats cadeaux disponibles !

MACHINES À COUDRE ET ASPIRATEUR GARGANTINI INC

Tél.: (819) 449-2835
214, rue Notre-Dame, Maniwaki

**SI C'EST UN CASSE-TÊTE,
CE N'EST PLUS DU JEU.**

**EN CETTE PÉRIODE DE RÉJOUISSANCES,
IL EST IMPORTANT DE RAPPELER QUE L'ON PEUT
S'AMUSER SANS FAIRE DE SA VIE UN CASSE-TÊTE...**

La fondation Mise sur toi vous souhaite santé, bonheur et prospérité.

**FONDATION
MISE SUR TOI**

une initiative de Loto-Québec

8sur8.com

HO! HO! HO!

Joyeux Noël



2005 Ford Freestar



15 995\$

2005 Ford Escape XLT 4x4



2003 Chevrolet Venture



11 995\$

Courez la chance de
gagner **1 000\$** d'essence

2005 Ford Focus 2x4



11 995\$

Tirage du 15 au 29 décembre 2006 à l'achat d'un véhicule usagé en inventaire



G. HUBERT AUTOMOBILE LTÉE

L'AS des prix imbattables

L'AS de la fiabilité de ses véhicules

L'AS du financement à taux compétitifs

L'AS de la satisfaction après vente



Tél.: (819) 449-2266 / Fax (819) 449-6217

Site Internet : www.hubertauto.com

À votre service depuis 1946

Quel nom donner au nouveau parc de Déléage?

Dans le cadre de son 125e anniversaire, la municipalité de Déléage avait annoncé l'ouverture d'un parc municipal, situé sur l'ancienne propriété du ministère des Transports, le long de la route 107, à quelques centaines de mètres à l'est de l'entrée nord du pont de la rivière Gatineau.

PAR RODRIGUE LAFRENIÈRE

L'aire réservée au parc possède une superficie approximative de 18 338 mètres carrés. Considérant le peu d'espace aménagé pour les jeux et la détente dans la municipalité, ce terrain offre tous les atouts nécessaires à la réalisation d'un parc récréatif.

C'est au printemps 2006 que Déléage a décidé de commencer l'élaboration d'un concept d'aménagement. Le maire Jean Paul Barbe affirme que ce concept vise le bien-être de sa population entière, en ce sens qu'il s'adresse autant aux enfants, aux

adolescents, aux adultes incluant bien sûr les personnes âgées.

Mme Mélanie Auger, la conceptrice du plan de développement, souligne que le concept vise une unité de paysage qui comble le vide visuel existant sur ce terrain, par la disposition de certains aménagements paysagers, un stationnement public, plusieurs espaces de jeux et de relaxation, tout en conservant le bâtiment (autre que le garage) existant à des fins d'utilisation future. Le projet respecte la vocation des secteurs avoisinants.

Un sentier d'exercice: marche, patin à roues alignées...

Un sentier d'abord fait de poussière de roche sera aménagé puis en une autre phase asphalté. Il longera toute la superficie du parc municipal pour permettre la marche, le patin à roues alignées, le jogging et d'autres activités en été ainsi que, possiblement, une piste de glace en hiver,

pour la pratique du patin libre

Une aire de détente d'environ 500 mètres carrés est réservée à la construction de tables de pique-nique, de bancs et probablement d'un «gazébo». Un autre espace d'environ 350 mètres carrés, au centre du terrain, sera disponible pour la réalisation d'un terrain de soccer, de volley-ball, la construction d'un parc de rouli-roulant, etc.

Les amateurs de pétanque ne seront pas oubliés, car un espace propice à ce jeu sera aménagé près des lieux de détente, non loin du stationnement.

La superficie restante du terrain sera affectée à des fins de stationnement, soit environ 37 places mises à la disposition des utilisateurs et de toute la population. On a prévu qu'un stationnement supplémentaire pourrait en surplus s'aménager en direction du garage municipal et tout autour du bâtiment ou maison actuelle qui pourrait se transformer en lieu d'accueil pour activités artistiques ou culturelles.

Travaux à effectuer en première étape

La municipalité a affecté quelque 20 000 \$ pour lancer une première étape de travaux qui pourront mieux desservir les citoyens, dès l'année prochaine.

Le maire Jean-Paul Barbe envisage dès le printemps prochain de procéder à la transplantation d'arbres en suivant le plan publié en cette page.

Le club Optimiste de Déléage a déjà préparé des jeux, des modules destinés aux enfants, des installations qu'il finalisera en 2007. L'aire de pétanque serait vraisemblablement aménagée, au dire du maire vers le même temps que les premiers travaux.

Le parc sera clôturé, veiller à la plus



Le maire de Déléage, Jean-Paul Barbe, lance l'invitation à suggérer un nom qui conviendrait au parc municipal dont sa municipalité et ses citoyens commenceront la réalisation dès l'été prochain. A l'arrière, le logo nouveau de la municipalité, qu'a conçu Tania Morin-Lacroix.

grande sécurité, donc pour éviter l'utilisation motorisée indésirable de cet aire de détente et d'exercice.

Un maire fier du développement

Le maire Jean-Paul Barbe se montre visiblement fier de la volonté de sa municipalité de se donner un air accueillant tout à l'entrée du territoire. En ajout au développement du Pont de pierre, il croit que ce développement d'un parc devient une fierté pour Déléage.

Se montrant fidèle à ses habitudes, il invite sa population et celle de la MRC à lui soumettre des suggestions de noms pouvant servir à baptiser ce futur lieu public destiné à ses citoyens et citoyennes, jeunes et adultes et dont quelques activités commenceront à se faire dès l'été prochain, probablement au grand plaisir de sa population.

Le taux de taxes demeure stable à Bois-Franc

(F.L.) Bois-Franc - Le conseil municipal de Bois-Franc a adopté son budget pour l'année 2007. Les citoyens se réjouiront de savoir que le taux de taxe foncière demeure inchangé.

Le taux de taxe reste à 1,04 \$ du 100 dollars d'évaluation pour une résidence. Le taux pour le non résidentiel est de 1,85 \$ et pour les industries le taux de taxe foncière se situe à 1,94 \$.

La taxe de service pour la gestion des boues septiques prévue est de 107,40 \$ par logement et de 53,70 \$ par chalet. Une nouvelle taxe de service s'ajoute au montant de 72,93 \$ par logement et 36,46 \$ par chalet pour un service de collecte de matières résiduelles et recyclage qui débutera en mars prochain.

Notons que le total du budget se chiffre à 670 729 \$ comparativement à 608 822 \$.

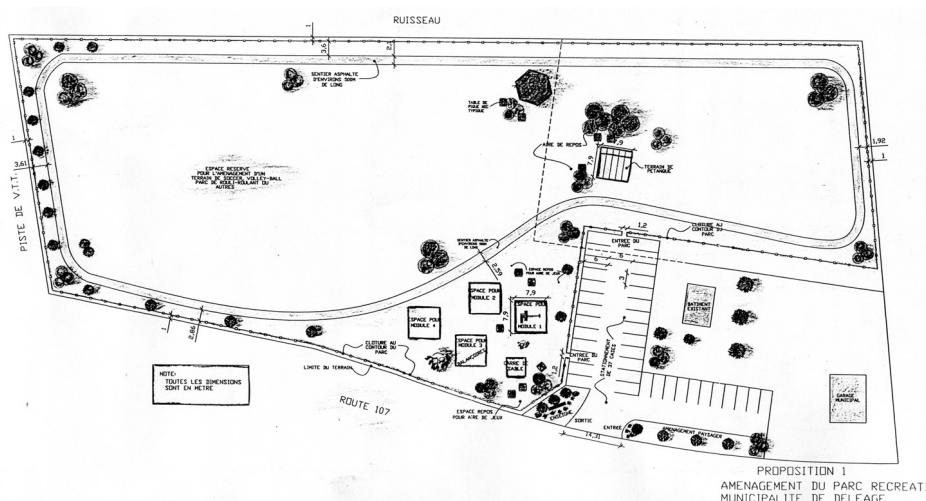
Chère Maman, cher Guy

Ce message accompagné, des meilleures pensées, est porteur de voeux de Noël et s'adresse à deux personnes remarquables pour lesquelles nous aurons toujours un attachement particulier et sincère.

Que cette période de réjouissances vous remplisse de santé et de bonheur et que la nouvelle année exalte vos souhaits les plus chers.

Que nos voeux d'amour se rendent jusqu'à vous et qu'ils vous apportent la paix et la joie.

avec amour, vos deux filles



Visitez-nous au www.jlarochelle.com		
Bungalow de 3 + 2 ch. à c., sous-sol aménagé, grand patio, garage détaché avec atelier. Secteur tranquille. Prix : 89 500 \$	A 1 HEURE DE HULL ET OTTAWA Sur routes pavées, ferme de 114 acres avec spacieuse maison de construction récente, remise, garage, bâtiments de ferme pouvant accueillir 12 chevaux, propriété riveraine à un ruisseau, calme et chevreuil inclus. Occupation rapide !	MANIWAKI - RUE MONTCALM Solide bungalow, 3 chambres à coucher, bois franc, grande cuisine, terrain 70' x 80', secteur paisible, très privé. 59 000 \$
GRAND-REMous, CHEMIN DE LA MONTAGNE Dans l'un des plus beaux secteurs, grande propriété 3+2c, avec vue sur la rivière Gatineau. Cuisine récemment rénovée, plancher flottant au rez-de-chaussé, garage détaché. Prix : 89 500 \$	FERME - Dans l'un des plus beaux secteurs de la Haute-Gatineau sur plus de 423 acres, Ferme agricole incluant grande maison à étage, 4 cc, foyer, armoires de chêne et verrière...bâtiments, tracteur et équipement d'exploitation agricole en excellent état. Banc de sable et gravier. Ferme riveraine à la rivière Gatineau, au lac Chaffoux et au lac Vert. Le détail des équipements inclus est disponible sur demande. Un coin de rêve, de calme et de paix comme il en existe peu!	Directement sur le lac des Neiges, petit chalet 3 ch. à c., très bien aménagé, garage, remise, vendu complètement meublé. Un paradis de luxe pour amateurs de chasse et de pêche. 25 000 \$
CHRIST-ROI - Bungalow impeccable, 3 ch. à c., sous-sol aménagé, solarium à l'arrière, grande remise, terrain clôturé. Disponible rapidement. Prix : 110 000 \$	UNIQUE! Dans le secteur le plus recherché de la ville, en bordure de la rivière Gatineau, luxueux bungalow à l'état neuve, 3 + 1 ch. à c., cuisine, salle à dîner ouverte, grande salle familiale, salle de cinéma maison, piscine avec palier et patio riverain, marina privée.	LAC MURRAY - Solide petit chalet de 1 ch. à c., construction récente, quelques travaux intérieurs à compléter, remise, grand terrain accessible à l'arrière. Prix : 57 000 \$
Centre-ville, deux logis, un de 3 ch. à c., et un d'une ch. à c., actuellement loués. Bons revenus. Prix : 55 000 \$	LAC GARDNER Chalet entièrement équipé incluant canot, chaloupe, hors bord Yamaha 2004 comme neuf, réfrigérateur et cuisine au propane, vaisselle, literie. Prix : 35 000 \$	Près du centre-ville, duplex commercial avec résidence du propriétaire, garage détaché chauffé, grand terrain, excellent potentiel. Vous avez une idée ? Appeler-nous ! Prix : 89 500 \$

Joyeuses Fêtes!

À l'occasion de la période des fêtes,
il nous fait plaisir de présenter nos plus sincères
voeux de bonheur à toute la population de la Haute-Gatineau!

BOXING DAY

Nous payons les
taxes pour vous!

Le mardi 26 décembre de 13h à 17h chez

J.O. HUBERT LTÉE

Joyeux Noël et Bonne année!

ÉDITORIAL

L'urgence de créer un nouveau développement touristique

À l'heure où la région de l'Outaouais vit aux prises avec une industrie forestière qui vient de sombrer aux enfers, au moment où l'on présume que le fond du labyrinthe n'est même pas encore atteint en foresterie, la sagesse économique et politique nous enjoindrait de réagir rapidement et de trouver de nouvelles pistes de développement touristique concerté.

Examinons les faits. Dans notre MRC, l'économie se positionne donc, à ce moment-ci, à son point critique. C'est alors que des manipulateurs en profitent pour lancer des rumeurs de gisements d'uranium, dans la Vallée-de-la-Gatineau, les Laurentides, le Pontiac et ailleurs. Admettons qu'il s'agit là d'une bien étrange coïncidence des rumeurs minières vieilles comme la région.

Ici, chez nous, pas de pêcherie, pas d'industrie lourde, pas de compagnie de recherche et développement comme celles qui favorisent si bien Ottawa. Ici, en l'absence d'activités forestières, on vit en quelque sorte en retrait d'une économie globale qui pourrait assurer un avenir fiable à nos citoyens.

Un développement touristique à réaliser

Ici, par ailleurs, nous aurions une industrie touristique très rentable à organiser, nous, qui ne sommes situés qu'à peine plus d'une heure d'un bassin de population d'environ un million et demi de visiteurs potentiels.

Mais, pour se réaliser, un tel développement touristique devrait compter sur le travail plus engagé, plus éclairé, de députés de Québec et d'Ottawa lesquels sont invités à exercer enfin beaucoup plus de leadership qu'en ce moment.

Les pistes d'engagement significatif de ces élus s'avéreraient pourtant bien nombreuses. Mais elles se cantonnent à ce moment-ci dans le domaine touristique.

À titre d'exemples, des consultants en tourisme sont venus en région par le passé et nous ont laissé, à coup de centaines de milliers de dollars, des projets de développement susceptibles de changer du tout au tout notre économie locale et régionale, si nous nous en donnions la peine.

Le plan de développement intégré de la rivière Gatineau

Parmi ces projets présentés à la région, on trouve le «Plan de développement intégré de la rivière Gatineau», un travail monumental, extrêmement motivant, documenté, riche en promesses de développement, qui totalise quelque chose comme 300 pages en deux tomes.

Présenté en octobre 2000, par la Firme Del Degan, Massé et associés, à la Société d'exploitation et d'aménagement de la rivière Gatineau (SEARG), qui comptait 18 administrateurs, le projet formulait toutes les promesses de succès. Mais le sort en a décidé autrement: il ne s'est pas réalisé.

Pour écrire une histoire courte, établissons que le plan (PDI) utilise le corridor fluvial de la rivière Gatineau, et ses espaces environnants, pour mettre en valeur les potentiels récréatifs, touristiques, fauniques, etc, dans l'intérêt de tous les intervenants.

Les produits «nautisme», villégiature, nature/aventure douce et tourisme d'aventure; les produits agrotourisme, écotourisme, patrimoine et tourisme culturel; les produits

Joyeux Noël à toutes et à tous !



du tourisme plus traditionnel comme la pêche et la chasse, bref, le tout est clairement positionné dans ce projet qui ne laisserait aucun citoyen indifférent.

Personne n'aurait tort de suggérer fortement à nos députés d'exercer enfin un leadership rassembleur, intégrateur, et de fournir aux dévelopeurs de la MRC Vallée-de-la-Gatineau les outils, les moyens financiers et humains dont ils ont besoin pour réaliser ce plan de développement qui ferait oublier quelque peu les problèmes que vit l'économie forestière.

C'est à ce moment-là, seulement, que nous pourrions juger si ces élus allient les gestes à la parole et s'ils se préoccupent réellement des intérêts de leur comté.

Rodrigue Lafrenière

DONNEZ VOTRE OPINION! LA GATINEAU invite ses lectrices et lecteurs à lui écrire sur tout sujet d'actualité régionale. LA GATINEAU ne s'engage ni à publier les documents reçus, ni à justifier leur non-publication. Les lettres peuvent être abrégées. Veuillez inscrire clairement votre nom, prénom, adresse et numéro de téléphone pour vous joindre durant la journée.

Voici les circulaires encartées dans notre journal cette semaine !



Proxim



Dumoulin ÉLECTRONIQUE INFORMATIQUE



TIGRE GÉANT



185, boulevard Desjardins
Maniwaki (Québec) J9E 2C9

Tél.: (819) 449-1725 - Téléc. (819) 449-5108

Adresse électronique : hebda@lagatineau.ca

Abonnement d'un an :

Canada : 55 \$ + taxes / Autres : 95 \$ + taxes

PERSONNEL

DIRECTRICE GÉNÉRALE

JOURNALISTES

PIGISTE

COORDONNATRICE/PUBLICISTE

SECRETARIE-COMPTABLE

SECRETARIE-PUBLICISTE

INFOGRAPHISTE

GRAPHISTE

CONSEIL D'ADMINISTRATION

Denis Moreau, président,
André Lapointe, vice-prés.

Métro Lapointe

Denis Gendron, sec.

J.E. Gendron Auto

Sonny Constantineau, dir.

Le Living In

René Moreau & Fils
Micheline Vaillancourt, dir.

Bijouterie 155

Pierre Piché, dir.

Pièces Piché Ltée

André Benoit, dir.

Clarica

Peter McConney, rep.
McConney Inc.

Ronald Cross, rep.
Chez Martineau

Jacques Gauvreau, rep.
Studio J.R. Gauvreau (CAMÉRA EXPERT)

Gilbert David, rep.
David T.V.

Robert Coulombe, rep.
Coulombe & Frères (LA SOURCE)

Gerry Baker, rep.
Restaurant Mikes

Robert Morin, rep.

Club de golf Algonquin

Denyse Crête, rep.

Adonis

Hélène Lafleur

André Robitaille, rep.

Vitrerie Maniwaki

Pierre Lavoie, rep.
Pneus Pierre Lavoie

Carole Joly & Louise Major
Notaires

Luc Rousseau, rep.

Pourvoirie Luc Rousseau

Rolland Lauriault, rep.
Imprimerie Maniwaki

Marc Vaillancourt, rep.
Climatisation Maniwaki

Rhéal Baker
Homme d'affaires

Luc Morin
Homme d'affaires

François Brossard, rep.

Pharmacie Familiprix

Claude Gauthier, rep.

A. Gauthier & Fils (AXEP)

Maurice St-Amour, rep.
Thibault Électrique

Luc Martel, rep.
Martel & Fils (PRO)

Denis Aubé
Homme d'affaires

Alain Gravelle, rep.
Épicerie Gravelle Inc.

Michel Clermont, rep.
Les Éditions A.V.G.

Jean-Guy Desjardins, rep.
Tigre Géant

Maurice Lévesque
Homme d'affaires

Luc Guy
Homme d'affaires

Joanne Lachapelle, rep.

Notaire

Muguette Céré, rep.
Immo Outaouais

Marc Lachapelle, rep.
Homme d'affaires

Pat Morgan, rep.
Clinique d'optométrie Iris

Raynald Hamel, rep.
R. Hamel & Fils

Louis-Arthur Branchaud, rep.
Meubles Branchaud

Oneil Grondin, rep.
Homme d'affaires

Yves Cousineau, dir.
Serrurier Yves Cousineau

3103-0604
Québec Inc.

OFFICE DE LA DISTRI[®]
CERTIFIÉE ODC INC. La Gatineau est publiée le vendredi par les Editions La Gatineau Ltée au 185, boulevard Desjardins à Maniwaki. Elle est montée aux ateliers des Éditions La Gatineau à Maniwaki et est imprimée à l'Imprimerie Qualimax, 130, Adrien-Robert à Hull.

Représentation nationale : Montréal : (514) 866-3131
Toronto : (416) 362-4488

Courrier de deuxième classe, enregistrement No 0535. Dépôt légal : Bibliothèque nationale du Québec Tirage 11 100 copies. La Gatineau est un membre certifié de l'Office de la distribution certifiée inc.



Une CDC pourrait voir le jour dans la MRC

Maniwaki - Le Regroupement des organismes communautaires de la Vallée-de-la-Gatineau (ROCVG) a un réel besoin de financement et pour se sortir de ce boubier, il envisage devenir une Corporation de développement communautaire (CDC).

PAR GENEVIÈVE BLAIS

C'est ce qui a teinté les discussions tenues lors du repas de Noël du 14 décembre dernier, auquel bon nombre d'organismes communautaires ont pris part. «Les organismes ont semblé ouverts à cette possibilité. Nous leur avons remis de la documentation et ils doivent maintenant prendre le temps de se faire une idée sur cette possibilité», a soutenu la présidente du conseil d'administration du ROCVG, Jacynthe Gagnon.

Se doter d'une structure, comme une CDC, permettrait au regroupement d'accéder à du financement et, du même coup, de bénéficier d'une certaine stabilité administrative et budgétaire. Il faut dire que les dernières années n'ont pas été de tout repos pour le ROCVG qui doit continuellement rechercher de l'argent neuf. «Le regroupement est tombé sous respirateur artificiel, car il n'y avait pas de permanence, mais nous l'avons quand même maintenu en vie, a souligné Mme Gagnon. Nous avons ensuite pu reprendre notre souffle avec l'arrivée de Josée Nault comme représentante du regroupement, mais, à l'heure actuelle, nous n'avons plus un sou pour la payer. Va-t-on retourner sous respirateur artificiel?»

Cette éventualité ne fait le bonheur de personne et c'est pourquoi le ROCVG multiplie les démarches de recherche de financement. L'Agence de la Santé et des Services sociaux de l'Outaouais peut aider, mais seulement de façon ponctuelle et, pour le moment, l'avenue la plus envisageable reste la conversion du regroupement en une CDC. «Nous ne voulons pas revenir sous respirateur et c'est pourquoi le conseil d'administration envisage sérieuse-

ment cette piste-là», a fait valoir Jacynthe Gagnon.

Qu'est-ce qu'une CDC

La principale différence qui caractérise une CDC est qu'elle agit de façon multi-sectorielle, c'est-à-dire qu'elle agit auprès des organismes communautaires, mais aussi auprès des entreprises d'économie sociale. Bien que les CDC soient régies par un cadre de référence commun, elles gardent tout de même leurs couleurs locales, étant donné que la communauté détermine les services dont elle a besoin. Cet aspect est particulièrement important pour les organismes communautaires qui tiennent mordicus à leur autonomie.

«Les CDC sont comme des locomotives. Il y a un conducteur qui coordonne le tout, mais chacun des wagons (organismes) peut réguler le trajet. Puis, tous vont vers une destination commune», a illustré la représentante déléguée du ROCVG, Josée Nault. Cette image est très représentative de la réalité puisque le domaine communautaire est caractérisé par une force d'entraide des plus développées.

L'importance d'avoir un regroupement local et un interlocuteur pour rejoindre tout le monde est un avantage à bien des égards. L'Agence de la Santé et des



Les organismes communautaires ont tous apporté quelque chose de bien représentatif afin de décorer l'arbre de Noël du ROCVG, comme quoi chacun des organismes est une maille dans la chaîne.

Services sociaux reconnaît cette importance pour la communauté et les organismes, mais le problème réside toujours dans le manque de financement. La mise en place d'une CDC permettrait de remédier à ce problème récurrent.

Les étapes à suivre pour arriver à une CDC

«Il faut partager les informations avec les organismes et continuer de voir les possibilités qui s'offrent à nous à long terme. Ensuite, si nous décidons d'aller de l'avant avec une CDC, nous devons faire une demande auprès du pacte rural et convoquer une assemblée générale», a expliqué Jacynthe Gagnon.

Cette dernière a précisé que l'assemblée générale pourrait avoir lieu en février ou en mars. Si les organismes adhèrent à cette structure, le regroupement sera parrainé par une autre CDC tout au long des 6 à 18 mois que durera le processus d'accréditation.

2 800 000 \$ à Gracefield pour l'usine de filtration

(F.L.) Maniwaki - La Ville de Gracefield recevra une aide financière gouvernementale de 1 400 000 \$ pour la construction de son usine de filtration. C'est le député de Gatineau et adjoint parlementaire au ministre des Transports, Réjean Lafrenière qui a annoncé cette aide financière.

«Ces travaux majeurs permettront à la Ville de Gracefield d'améliorer ses infrastructures collectives. Ils assureront la distribution d'une eau de qualité aux

citoyennes et citoyens, en plus d'accroître leur qualité de vie», a déclaré le député Lafrenière.

Le projet inclut notamment la mise en place d'un réservoir, d'équipements de pompage, d'un système de chloration et d'un système de traitement par filtration membranaire sans coagulation chimique. Il permettra à la municipalité de se conformer au Règlement sur la qualité de l'eau potable (RQEP).

Ces travaux nécessiteront un investissement admissible total de 2 800 000 \$. Cette somme sera assumée en parts égales par le gouvernement du Québec et la Ville de Gracefield pour un montant respectif de 1 400 000 \$.

Le maire de Gracefield, Réal Rochon, se réjouit de l'appui du gouvernement du Québec à la réalisation de ce projet jugé prioritaire pour le développement de sa municipalité.

LA MAISON DE LA CULTURE DE LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU

présente à la
salle Gilles-Carle
de Maniwaki

L'aventure de Ti-jean le musicien

Spectacle familial à partir de 4 ans

Le dimanche 21 janvier à 14 h



Gratuit pour l'adulte qui accompagne un enfant.
Prix régulier : 10,00 \$
Abonnés, étudiants et aînés : 9,15 \$
(taxes et frais de billetterie inclus)

Monique Jutras et ses musiciens

Spectacle familial à partir de 5 ans

Le dimanche 11 février à 14 h



Gratuit pour l'adulte qui accompagne un enfant.
Prix régulier : 10,00 \$
Abonnés, étudiants et aînés : 9,15 \$
(taxes et frais de billetterie inclus)

Marc Déry et ses musiciens «À la figure»



Le samedi 17 février à 20 h

Prix régulier : 28,00 \$
Abonnés, étudiants et aînés : 25,35 \$
(taxes et frais de billetterie inclus)

Pour revenir pleins d'énergie, nos bureaux seront fermés du 23 décembre au 7 janvier inclusivement. Toute l'équipe vous souhaite un heureux temps des Fêtes !



Salle Gilles-Carle

181, RUE COMMERCIALE, MANIWAKI

BILLETTERIE : 449-1651 poste 10 - INFO HORAIRE : 449-3066

Le Christ est apparu au Gun Club



Le samedi 2 mars 2007 à 21 h

Rencontre avec les comédiens après la pièce.

Prix régulier : 27,00 \$
Abonnés, étudiants et aînés : 24,45 \$
(taxes et frais de billetterie inclus)

École nationale de l'humour



Cuvée 2007

Le samedi 24 mars 2007 à 20 h

Prix régulier : 20,00 \$
Abonnés, étudiants et aînés : 18,15 \$
(taxes et frais de billetterie inclus)

Super spectacle country



Georges Hamel
Julie Daraïche
Normand Grenier

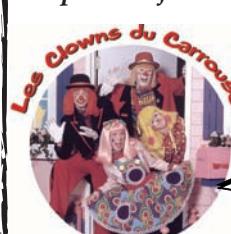
Le samedi 31 mars 2007 à 20 h

Prix régulier : 20,00 \$
Abonnés, étudiants et aînés : 18,15 \$
(taxes et frais de billetterie inclus)

Les Clowns du carrousel

Spectacle familial à partir de 3 ans

Le dimanche 15 avril 2007 à 14 h



Gratuit pour l'adulte qui accompagne un enfant.
Prix régulier : 12,00 \$
Abonnés, étudiants et aînés : 10,95 \$
(taxes et frais de billetterie inclus)

BILAN POLICIER



Trois accidents font des blessés

(F.L.) Maniwaki - Trois accidents de la route ont fait des blessés, au cours de la dernière semaine, dans la Vallée-de-la-Gatineau. Les trois accidents ont été causés par une distraction du chauffeur.

Le premier accident a eu lieu à Denholm, sur le chemin des Voyageurs. L'accident a eu lieu vers 6 heures, le 12 décembre dernier.

L'accident est survenu alors que le conducteur a retiré sa tuque et ses mitaines. Il a ensuite perdu le contrôle de sa voiture et s'est retrouvé dans le fossé. La vitesse

serait aussi en cause dans cet accident. L'homme a été transporté par ambulance au Centre hospitalier de Hull pour traiter ses blessures.

Le deuxième accident a eu lieu, le jeudi 14 décembre dernier, vers 13 h 30. Une dame a perdu la maîtrise de sa voiture, dans une courbe près du pont de Déléage, alors qu'elle était distraite par son chien.

La voiture de la conductrice s'est alors retrouvée sur le toit, dans le fossé. Afin de sortir la conductrice, l'Association de sauvetage de la Haute-Gatineau a été appelée sur les lieux.

Heureusement, la femme a subi que des blessures mineures. Elle a été transportée par ambulance au Centre hospitalier de Maniwaki.

Un camion 45 pieds a aussi été impliqué dans un accident, sur la route 105, à Messines. L'incident a eu lieu le 15 décembre dernier, vers 1 h 55.

Le conducteur du camion, qui parlait au

téléphone cellulaire, a été distracté et est passé tout droit dans une courbe. Le camion a alors versé sur le côté sur le chemin Poulin.

Le contenu du camion, des copeaux de bois, s'est alors enflammé. Heureusement, les pompiers sont arrivés au bon moment pour limiter les dommages.

Le conducteur, qui a subi que des blessures mineures, a été transporté au Centre hospitalier de



Une conductrice s'est retrouvée dans une fâcheuse position, à Déléage.

Maniwaki. Notons que la vitesse est aussi en cause dans cet accident.

Perquisition à Maniwaki

(F.L.) Maniwaki - La Sûreté du Québec de la MRC Vallée-de-la-Gatineau ont procédé à une perquisition, le mardi 19 décembre dernier, vers 8 h 30. Cette perquisition a eu lieu dans un appartement de la rue Principale nord.

Grâce à de l'information reçue du public, les policiers avaient précédemment obtenu un mandat de perquisition pour

cet endroit. D'ailleurs, les policiers ont procédé à l'arrestation, sur les lieux, d'un homme pour possession de stupéfiants en vue d'en faire le trafic. Il s'agit d'un homme de 50 ans, de Maniwaki, qui a été interrogé au poste de police pour ensuite être remis en liberté jusqu'à sa comparution qui a été fixée au 27 février prochain.

Sur les lieux de la perquisition, les policiers ont saisi des petites quantités de haschich, de marihuana, de pilules et d'une substance blanche. Ces deux derniers éléments seront envoyés à l'analyse afin de déterminer s'il s'agit bel et bien de stupéfiants. Une arme à feu a aussi été saisie car le suspect n'a pas le permis nécessaire à sa possession.

La police de proximité... Pour agir ensemble!

Communiquez avec les policiers de la Sûreté du Québec de votre municipalité

Pour toute demande d'assistance policière ou pour signaler une activité suspecte

Poste de la MRC de la Vallée-de-la-Gatineau (819) 449-4333

En cas d'urgence, pour signaler tout suspect ou situation suspecte 9-1-1

Dans les municipalités où le 9-1-1 n'est pas disponible 310-4141

Cellulaire *4141

Escouade régionale mixte ... 1 800 659-GANG (4264)

Info-crime 1 800 711-1800

En tout anonymat : **infOcrime** 1 800 711-1800 **ERIM** TECHNICAL

«LES RENDEZ-VOUS GAGNANTS» SONT DE RETOUR !

Préparez votre véhicule pour les rigueurs de l'hiver grâce à l'une de nos offres spéciales d'automne et obtenez une carte à gratter pour le concours « Les Rendez-vous gagnants ».*

Offre d'entretien « Tranquillité d'esprit »

- ✓ Jusqu'à 5 litres d'huile 5W30 Mopar
- ✓ Un filtre à huile Mopar
- ✓ Graissage (s'il y a lieu)
- ✓ Appoint du liquide lave-glace
- ✓ Permutation des 4 pneus
- ✓ Inspection « Tranquillité d'esprit »
- ✓ Rapport écrit des résultats

49^{95\$}
Des redevances écologiques peuvent être exigées.

Entretien des injecteurs de carburant

- ✓ Élimine les dépôts dans les injecteurs, les soupapes d'admission et les chambres de combustion en vue de rétablir l'efficacité de l'alimentation en carburant et de réduire la consommation.

89^{95\$}

Achetez 3 pneus^{††} et obtenez le 4^e GRATUITEMENT!

* Informez-vous sur les avantages des pneus d'hiver en matière de sécurité.

^{††} Pose par le concessionnaire requis et pneus de 18 pouces et plus exclus. L'équilibrage et l'installation sont en sus.



Valable sur les pneus

BFGoodrich Momentum **UNIROYAL** **GOODFYEAR** **Continental**



Grattez la case et gagnez l'un de 5 prix instantanés!

- Lave-glace Mopar (4 L)
- Trousse d'entretien automobile Mopar
- Rabais de 10 % sur la facture
- Nettoyant pour vitres Mopar
- Manomètre numérique pour pneus



Vous pouvez compter sur moi.

SEULEMENT CHEZ UN CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP^{MD} • DODGE PRÈS DE CHEZ VOUS

D'autres frais peuvent s'ajouter pour les moteurs diesels, les V10, les V8 HEMI^{MD}, la mise au rebut des liquides et pour les huiles semi-synthétiques et synthétiques. Valeur des prix et probabilités de gagner approximatives : 4 L de liquide lave-glace Mopar – 4 \$ (60 sur 100), nettoyant pour vitres Mopar – 4 \$ (30 sur 100), manomètre numérique pour pneus – 20 \$ (4 sur 100), trousse d'entretien automobile Mopar – 11 \$ (3 sur 100), rabais de 10 % sur la facture – 100 \$ max. (3 sur 100). * Jusqu'à épuisement des stocks. Aucun achat requis. Le concours prend fin et les prix doivent être réclamés au plus tard le 13 janvier 2007. Il faut répondre correctement à la question d'arithmétique. Pour tous les détails, voyez votre concessionnaire.

Pratique. Abordable.
CHRYSLER **Jeep** **SERVICE**
DODGE

Nous sommes les meilleurs. Laissez-nous vous le prouver.

CHOSE PROMISE, CHOSE DUE

Trois municipalités se partagent 135 673 \$

Bois-Franc - Trois municipalités de la région ont reçu leur premier versement provenant du transfert d'une partie des revenus de la taxe fédérale d'accise sur l'essence et de la contribution du gouvernement du Québec. Ainsi, les municipalités de Bois-Franc, Gracefield et Grand-Rémous se partageront un montant de 135 673 \$.

PAR FABIENNE LACHAPELLE

Ce sont le député de Pontiac et ministre des Transports, de l'Infrastructures et des Collectivités, Lawrence Cannon, et le député de Gatineau et adjoint au ministre des Transports, Réjean Lafrenière, qui ont remis les chèques aux trois municipalités lors d'une conférence de presse, le mardi 19 décembre dernier. Le montant remis est le premier versement pour les municipalités qui recevront, au cours des quatre prochaines années, plus de 1,1 millions \$ pour la réalisation d'importants travaux d'infrastructures.

La municipalité de Gracefield recevra une somme totale de 499 092 \$. Le premier versement qu'elle a reçu est de 23 209 \$. «Cette somme sera consacrée à deux projets soit à l'établissement d'une usine de traitement d'eau potable, au coût de 400 000 \$ et à la réfection des infrastructures des tuyaux, au coût de 100 000 \$. Le conseil municipal a pris cette décision unanimement et nous tenons à remercier les gouverne-

ments provincial et fédéral pour cette contribution», a affirmé le maire de Gracefield, Réal Rochon.

Pour ce qui est de la municipalité de Bois-Franc, elle recevra un montant total de 262 706 \$. Le premier versement était de l'ordre de 47 287 \$. «Nous allons investir la totalité du montant sur les routes de notre municipalité. C'est une contribution très appréciée», a ajouté le maire de Bois-Franc, Armand Hubert.

À Grand-Remous, une somme de 362 095\$ sera consacrée à la voirie. De plus, 65 177 \$ est le montant du premier versement. «Avec cette contribution, nous avons un bel exemple que lorsque le fédéral et le provincial s'associent, nous pouvons faire avancer les choses et accomplir de beaux projets», a déclaré le maire de Grand-Remous, Gérard Coulombe.

Lawrence Cannon a précisé que ce transfert d'une partie des revenus de la taxe fédérale d'accise sur l'essence donnerait aux municipalités une plus grande marge de manœuvre pour effectuer leurs travaux d'infrastructures et de voiries. «Ce transfert d'argent s'inscrit dans notre volonté d'agir pour le développement des villes et collectivités. Le nouveau gouvernement est fier d'accorder son appui aux municipalités de Bois-Franc, Gracefield et Grand-Rémousse.

pour le soutien de la croissance économique des régions du Québec. Ce partenariat est fondé sur le respect des compétences provinciales et territoriales», a-t-il indiqué.

Le député Lafrenière renchérit en soulignant que les ententes entre les deux

vernements fédéral et provincial sont très avantageuses pour les municipalités du Québec. «La réfection et la modernisation des infrastructures constituent une priorité pour le gouvernement du Québec. L'annonce d'aujourd'hui est un geste concret en faveur des municipalités et démontre bien la volonté des gouvernements de contribuer à l'amélioration de la qualité de vie des citoyens des municipalités du Québec», a

ajouté le député Lafrenière

Le député de Pontiac a précisé que le gouvernement conservateur voulait reporter le transfert de la taxe sur l'essence. «Nous aimerais reconduire le transfert d'argent afin que les municipalités bénéficient d'une plus grande marge de manœuvre. Il y a tant de travaux qui doivent être accomplis et cet argent permettra de réaliser ces derniers», a conclu Lawrence Cannon.



Les maires de Grand-Rémous, Bois-Franc et Gracefield, Gérard Coulombe, Armand Hubert et Réal Rochon ont reçu leur premier versement des mains du député de Pontiac et ministre des Transports, Lawrence Cannon et du député de Gatineau, Réjean Lafrenière.

Meilleur équipement informatique à Aumond et Déléage

(R.L.) Aumont/Déléage - Au fil des ans, les municipalités de Déléage et d'Aumont, ont senti le besoin de se doter d'un équipement informatique plus rassembleur et plus efficace, considération faite de la quantité phénoménale de données nouvelles qu'il faut traiter dans le cadre de la gestion municipale.

pour dire que les équipements informatiques se démodent en cinq ans à peine et ne sont plus efficaces.

Sur la même longueur d'onde

Il est à souligner que plus de 600 municipalités du Québec ont choisi le même système de comptabilité informatisée que celles qu'ont acquis Aumond et Déléage. Elles l'ont fait elles aussi à cause des nouvelles obligations comptables ou fiscales, ainsi que des orientations et des exigences gouvernementales accrues dans la gestion municipale

Les maires Jean-Paul Barbe et Jean Giasson s'entendent pour souligner que, avec le nouvel équipement, toutes les municipalités du Québec se positionnent sur la même longueur d'onde administrative.

Selon eux, les corporations municipales val-gatinoises pourront parler et traiter le même langage informatique, échanger ou recevoir des renseignements communs, se conformer au système de la MRC, bref être branchées à un même équipement rassembleur.

www.earthobservatory.nasa.gov/

municipales modernes.

Des problèmes se posaient de plus en plus souvent et les administrateurs se rendaient compte d'une incompatibilité grandissante entre leur système qui avait rendu un fier service dans le passé mais qui ne réussissait

De toute façon, soulignent les directrices

De toute façon, soulignent les dirigeantes générales des municipalités, tous les utilisateurs de produits informatiques s'entendent



L'ÉVÉNEMENT Gagnez à souhait

Tout le monde est gagnant!

Vous pourriez obtenir instantanément jusqu'à 10 000\$ de rabais à l'achat ou à la location de votre véhicule GM.
Vous pourriez même gagner votre nouvelle GM¹.

GMC



GMC Sierra SL Classique 4x4 à cabine allongée édition Nevada 2007

Moteur Vortec V8 de 4,8 L à ISC de 285 HP • Boîte automatique avec mode remorquage • Pont arrière autobloquant • Roues de 17 po en aluminium • Équipement de remorquage • Marchepieds tubulaires chromés • Climatisation à deux zones • Freins ABS aux 4 roues • Lecteur CD et 6 haut-parleurs

399 \$/mois²
Terme de 36 mois à la location
Préparation et frais de transport de 1 250 \$ inclus

0 \$
de comptant
de dépôt de sécurité



GMC Sierra SLE Classique 4x4 à cabine multiplace 2007

Moteur Vortec V8 de 4,8 L à ISC de 285 HP • Boîte automatique avec mode remorquage • Pont arrière autobloquant • Roues de 17 po chromées • Lecteur CD et 6 haut-parleurs • Climatisation à deux zones • Glaces, portières et rétroviseurs chauffants à réglage électrique • Télédéverrouillage • Freins ABS aux 4 roues • Régulateur de vitesse

419 \$/mois²
Terme de 36 mois à la location
Préparation et frais de transport de 1 250 \$ inclus

0 \$
de comptant
de dépôt de sécurité



GMC Canyon SLE à cabine allongée 2007

Moteur 4 cyl. à DACT 2,9 L à IMC de 185 HP • Boîte automatique à 4 vitesses à surmultipliée • Pont arrière autobloquant • Lecteur CD et MP3, 6 haut-parleurs • Freins ABS aux 4 roues • Climatisation • Roues de 15 po en aluminium

287 \$/mois²
Terme de 36 mois à la location
Préparation et frais de transport de 1 150 \$ inclus

0 \$
de comptant
de dépôt de sécurité

Le crédit de base de 500\$ est inclus dans toutes les mensualités.

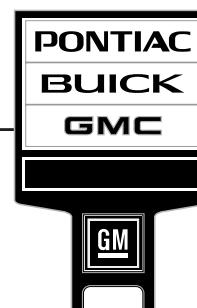


LA GARANTIE DE 160 000 KM DE GM
LA MEILLEURE PROTECTION AU PAYS

160 000 KM
5 ANS SUR LE GROUPE
MOTOPROPULSEUR
GARANTIE LIMITÉE³

160 000 KM
5 ANS AVEC TRANSPORT
DE COURTOISIE³

160 000 KM
5 ANS AVEC ASSISTANCE
ROUTIÈRE³





Réservez vos films maintenant!

Le Foyer vous offre
la journée du 25 GRATUITÉ

louez le
24 décembre



Rapportez le
26 décembre
Ouvert dès midi

journée gratuite
25 décembre

Nous serons fermés le 25 décembre

BOXING DAY! le 26 décembre

Nous payons les taxes sur tous les jeux prévisionnés!

Achetez 2 films prévisionnés et obtenez le 3^e GRATUITEMENT



La direction et les employés
s'unissent pour vous
souhaiter Joyeux Noël
et Bonne Année 2007!



**FOYER
DU VIDÉO**

Maniwaki
184, rue Commerciale
819-449-2359

Gracefield
31, rue Principale
819-463-1269

CSHBO : une nouvelle présidente dynamique

Maniwaki - À la suite de sa nomination à la tête de la Commission scolaire des Hauts-bois-de-l'Outaouais (CSHBO), Diane Nault est prête à accomplir ses nouvelles fonctions. Elle a pris quelques minutes de son temps afin de parler des nouveaux défis qui l'attendaient.

PAR FABIENNE LACHAPELLE

«La présidence de la CSHBO est comme la continuité de mon travail de commissaire. Cela me permettra de relever de nouveaux défis et d'approfondir certains dossiers», a indiqué Mme Nault.

Cette dernière a plusieurs priorités à titre

de nouvelle présidence. «Dans ma famille, l'éducation a toujours été très importante. J'ai toujours eu à cœur le bien-être et la réussite des jeunes. C'est toujours important que les enfants s'éduquent et se dirigent vers des métiers qui les passionnent», a affirmé Diane Nault.

Le rôle des commissaires et de la présidente est de s'assurer «que la CSHBO respecte le mandat qu'on lui donne et travaille toujours à atteindre les buts et les objectifs fixés», a expliqué la nouvelle présidente.

Cette dernière a ajouté que son travail

sera facilité par l'équipe qui l'entoure. «J'ai une grosse et une bonne équipe qui m'aide dans mon nouveau rôle. La direction générale est aussi présente pour nous conseiller. Nous avançons toujours et travaillons en équipe», a-t-elle précisé.

Diane Nault est esthéticienne. Son emploi lui permet d'être plus disponible afin de combler son poste de présidente de la commission scolaire. «Je peux gérer mon temps. Mon fils est aussi plus âgé et j'ai plus de temps libre pour pouvoir remplir mes fonctions. Je vais continuer de travailler tout en assumant la présidence de la CSHBO», a-t-elle noté.

Rappelons que Diane Nault siège depuis une dizaine d'années au conseil des commissaires. Elle a d'abord été commissaire parent, au primaire puis au secondaire, pendant quatre ans. Elle a été élue commissaire au siège numéro 1, qui regroupe les municipalités de Grand-Rémous, Bois-Franc et Montcerf-Lytton, en juin 2003, à la suite de la démission d'une commissaire. Mme Nault a été réélue lors des élections scolaires de 2003.



La nouvelle présidente de la CSHBO, Diane Nault.

La nouvelle présidente terminera le mandat amorcé par le président précédent, Daniel Moreau. Ce dernier a quitté son poste le 1er novembre dernier. Ce mandat prendra fin lors des prochaines élections scolaires, prévues en 2007.

MAXI-FORêt

Division Gestion S. Crête Inc
Achetons billots
MÉLÈZE

Contact : Martin Rochon
Cell : 450-560-2387
Bureau : 450-431-6699

SEJOURS **EXPLORATOIRES** EN RÉGION

**FINS DE SEMAINE
D'ACTIVITÉS GRATUITES
POUR VIVRE ET FAIRE
CARRIÈRE EN RÉGION**

18 À 35 ANS DIPLOMÉS OU FUTURS DIPLOMÉS

3 FINS DE SEMAINE
DES JANVIER 2007
DANS LA
VALLÉE-DE-LA-GATINEAU

INSCRIS-TOI MAINTENANT !

(819) 441-1165
tony.lavoie@cjevg.qc.ca



SUGGESTIONS DE CADEAUX POUR UN(E) FINISSANT(E)

- Se rapprocher de la famille et des amis
- Obtenir un emploi dans son domaine
 - Un crédit d'impôt de 8 000 \$
- Profiter de notre magnifique nature
 - Vivre loin de la pollution et du stress de la ville
 - Devenir propriétaire plus rapidement et facilement
 - Avoir la chance de s'impliquer dans son milieu de vie
 - Accès à une foule de sports et activités en plein air
 - Obtenir de l'aide pour créer sa propre entreprise
 - Jouir d'une qualité de vie incomparable



Ce cadeau se trouve dans la Vallée-de-la-Gatineau et PLACE AUX JEUNES pourrait vous aider à le trouver !

3 fins de semaines GRATUITES qui auront lieu les 27-28 janvier, 24-25 février et 24-25 mars 2007 dans la Vallée.

On leur paye la traite ! Toutes les dépenses sont payées.
(activités, repas, hébergement et déplacements)

Informations : Tony Lavoie (819) 441-1165
tony.lavoie@cjevg.qc.ca



30 DÉCEMBRE 2006

- Club de l'Âge d'Or Ste-Thérèse de la Gatineau, messe à 16h, souper 17h30 suivi soirée dansante à 19h30. Info.: 819-449-2766 ou 819-449-7289

31 DÉCEMBRE 2006

- Club de l'Âge d'Or Assomption Maniwaki, réveillon du Jour de l'An à compter de 20h. Réservez vos billets avant le 28 décembre. Info.: 819-449-1657 ou 819-449-4036

6 JANVIER 2007

- Le Bel Âge de Blue Sea, souper des Fêtes à 18h00 suivi d'une soirée dansante, billet en vente. Info.: 819-463-4324 ou 819-463-2328

- Les Coeurs Joyeux de Grand-Rémois, 1ère soirée dansante 2007 à la salle J.Guy Prévost à 19h30. Info.: 819-438-2682 ou 819-438-2063

7 JANVIER 2007

- L'Âge d'Or Les Joyeux Vivants de Gracefield, soirée dansante à 19h00. Info.: 819-463-4947 ou 819-463-2027

9 JANVIER 2007

- Les exercices de Viactive recommencent. Info.: Claudette au 819-438-2038

13 JANVIER 2007

- Club d'Âge d'Or H.-G. secteur Christ-Roi, souper traditionnel des Fêtes à 17h30 suivi d'une soirée dansante à la salle Christ-Roi. Réservez avant le 10 janvier. Info au 819-449-3607 ou 819-449-1063

Tous les mardis :

- Retour du groupe de musiciens au Williamson de 19h à 22h30. Info.: 819-449-2573
- P'tits mardis au local de l'Âge d'Or à l'école Laval de Ste-Thérèse. Info.: 819-449-6562
- Les Amies du Bricolage tiennent leur activité au sous-sol de l'église du Christ-Roi de 13h00 à 15h00. Info.: 819-449-2325
- Au Williamson musique à partir de 19h00. Info.: 819-449-2573
- Exercices de VieActive à 13h00 à place Oasis et partie de sacs de sable. Info.: 819-438-2038/2674
- Exercices de Vie Active de Bois-Franc à 13h30 à la salle Donat Hubert

Tous les mercredis :

• Club d'artisanat de Grand-Rémois - À la salle Jean-Guy Prévost de Grand-Rémois. Venez partager vos connaissances artisanales avec les autres. Infos : Alice 438-2081

• Bingo à Gracefield, à 18h45, 3, rue de la Polyvalente.

• Club de cartes à Messines à 19h15. Info.: 819-4652849

SOCIAL**Tous les jeudis :**

- À l'hôtel Chénier, de 19h à minuit, chanteurs et musicien. Info.: 819-463-2331
- Club de l'Âge d'Or l'Assomption Club de cartes 500 à 19h15. Info.: 819-449-1980
- Club de l'Âge d'Or de la Haute-Gatineau (secteur Christ-Roi), petits bingo au sous-sol de l'église à 13h30

Tous les premiers lundis du mois :

- Groupe d'entraide - Syndrome de fatigue chronique/fibromyalgie. Rencontre au 153, Principale Nord, Maniwaki de 13h15 à 16h00. Infos : Suzanne Gauthier, infirmière. 449-2302

CARNET

Québec veut exporter du bois pour le transformer en Ontario et aux États-Unis

Maniwaki - L'été dernier au Québec, de grands vents ont cassé des milliers d'arbres dans les régions de la Mauricie, de l'Abitibi-Témiscamingue, des Laurentides et de l'Outaouais. En tout, les dégâts équivalent à quelque 3 millions de mètres cubes de bois.

Voilà que la télévision de Radio-Canada dévoile que le gouvernement du Québec recommande d'exporter du bois rond pour le transformer en Ontario et aux États-Unis plutôt qu'au Québec. Ainsi, le ministre des Ressources naturelles, Pierre Corbeil, suggère d'expédier hors de la province 600 000 mètres cubes de bois provenant d'arbres endommagés par de grands vents l'été dernier, puisque l'industrie québécoise ne pourrait traiter la totalité des trois millions de mètres cubes abattus.

Le décret, qui sera présenté au Conseil des ministres, a reçu l'appui du ministère du Développement économique. Le gouverne-

ment a choisi de ne pas ébruiter l'affaire, car l'industrie forestière québécoise est en crise, de nombreuses scieries ont fermé et des milliers d'emplois ont été perdus.

«Compte tenu du contexte actuel dans le secteur forestier, aucune communication publique n'est envisagée», peut-on lire dans un document du ministère des Ressources naturelles.

Le projet est critiqué

Le vice-président du Syndicat des communications, de l'énergie du papier, Clément l'Heureux, dit ne pas comprendre la décision de Québec. «Qu'on soit en train de regarder un projet pour exporter du bois rond, je ne crois pas ça», a-t-il dit en entrevue. Selon lui, 600 000 mètres cubes de bois rond pourraient faire vivre une bonne scierie pendant deux ans.

Un professeur de foresterie à l'Université Laval, Luc Bouthilier, a réfuté l'analyse du

ministre. «De façon générale, on parle d'un manque de bois par rapport à notre capacité de transformation», a-t-il déploré.

Le président du Conseil de l'industrie forestière du Québec, Guy Chevrette, a confirmé que les entreprises n'iront pas chercher les arbres endommagés en raison des coûts trop élevés, sauf si Québec réduit ses redevances. «On va faire la liste des usines qui sont fermées, puis, s'il faut, on va la donner au ministre, pour qu'il puisse trouver la place où transformer ce bois-là, peut-être à un meilleur prix qu'en Ontario, je suis convaincu de cela», a assuré M. l'Heureux.

Pierre Corbeil a refusé d'accorder une entrevue à ce sujet. Un représentant de son bureau a soutenu que le décret n'avait pas encore été adopté. Mais depuis le 15 novembre, M. Corbeil recommande l'expédition de bois rond hors du Québec.

Sanofi-Aventis offre 12 500 \$ au CSSSVG

Maniwaki - La Fondation du Centre de santé et de services sociaux de la Vallée-de-la-Gatineau (CSSSVG) a reçu un beau cadeau juste à temps pour Noël. La Fondation a obtenu un don de 12 500 \$ afin d'améliorer ses soins palliatifs, les soins pour les dernières phases de la vie.

PAR FABIENNE LACHAPELLE

C'est la compagnie pharmaceutique Sanofi-Aventis qui a offert ce montant à la Fondation du CSSSVG. «L'équipe du ministre Lawrence Cannon nous a sensibilisés à la problématique reliée aux soins palliatifs dans les régions rurales. En plus d'être une compagnie pharmaceutique, nous sommes un partenaire avec le domaine de la santé et c'est pourquoi nous tenions à aider les hôpitaux ruraux dans leur problématique», a affirmé le directeur de Sanofi-Aventis, Sylvain Clermont.

Le député de Pontiac et ministre du Transport, des Infrastructures et des Collectivités, Lawrence Cannon, était bien heureux du don offert par Sanofi-Aventis. «Nous sommes bien contents que l'entreprise vienne appuyer les communautés de mon comté. Les gens du domaine de la santé de la région font un travail exceptionnel et ce don représente une belle marque de confiance à leur égard», a affirmé M. Cannon.

Sylvie Martin, directrice du CSSSVG, était aussi bien contente de ce cadeau. «Le don remis à la Fondation, qui sera ensuite trans-

féré pour aider le Centre de santé est très apprécié. Nous avons déjà de beaux projets pour cet argent. En région, nous avons des moyens limités, mais nous nous devons toujours d'offrir un service de qualité à notre clientèle. Ce don nous permettra d'atteindre cet objectif», a précisé Mme Martin.

Le 12 500 \$ sera consacré à l'harmonisation des soins palliatifs dans tous les centres du CSSSVG. D'ailleurs, Josée Laroche, directrice de la santé physique et de la direction des soins infirmiers a déjà dressé une liste des équipements nécessaires pour assurer un séjour de qualité aux soins palliatifs.

«Nous avions grandement besoin de cette aide. Deux lits sont dédiés aux soins palliatifs et nous allons pouvoir développer davantage nos services», a-t-elle expliqué.

Parmi les équipements qui seront achetés,



Sylvain Clermont de Sanofi-Aventis remet le chèque à Janique Lachapelle et Gilles Lafrenière de la Fondation du CSSSVG. Sylvie Martin, directrice du CSSSVG et Lawrence Cannon, député de Pontiac sont aussi sur la photo.

on retrouve des lits électriques, un siège soulever électrique, une housse pour siège imperméable, un fauteuil transformable en lit pour les accompagnateurs, un micro-ondes pour les accompagnateurs, une chaîne audio et un DVD, un ensemble d'aromathérapie et un réfrigérateur. «Tout cet équipement permettra au patient de profiter du meilleur moment possible alors qu'il se retrouve aux soins palliatifs», a précisé Mme Laroche.



Avis d'audience publique CRTC 2006-12

Le Conseil tiendra une audience publique à partir du 29 janvier 2007 à 9h00, à l'administration centrale, 1 Promenade du Portage, Gatineau (Québec), afin d'étudier les demandes qui suivent. La date limite pour le dépôt des interventions/observations est le 4 janvier 2007.

- **Carl Gilbert, au nom d'une société devant être constituée** — Demande de licence pour une entreprise de programmation de radio FM — Saguenay (secteur La Baie) (Québec)
- **Les Productions du Temps perdu inc.** — Demande de licence pour une entreprise de programmation de radio FM — Lac-Mégantic (Québec)
- **CF Câble TV inc.** — Demande de licence pour une entreprise de distribution par câble de classe 3 — Maniwaki (Québec)
- **Vidéotron Itée** — Demande de licence pour une entreprise de distribution par câble de classe 2 — Mont-Laurier (Québec)
- **Fondation Radio Enfant du Canada, au nom d'une société devant être constituée** — Demande de licence pour une entreprise de programmation de radio AM — Gatineau (Québec)

Pour de plus amples renseignements, veuillez consulter l'avis d'audience publique CRTC 2006-12. Si vous désirez appuyer ou vous opposer à une demande ou obtenir une copie de l'avis d'audience publique, veuillez consulter le site Web du CRTC au www.crtc.gc.ca à la section « instances publiques » ou appelez le numéro sans frais 1-877-249-CRTC. Toute information que vous soumettrez, incluant tout renseignement personnel, sera disponible sur le site Internet du CRTC.

Notice of Public Hearing CRTC 2006-12



The Commission will hold a public hearing commencing on 29 January 2007, at 9:00 a.m., at the Commission Headquarters, 1 Promenade du Portage, Gatineau, Quebec, to consider the following applications. The deadline for submission of interventions/comments is 4 January 2007.

- **Carl Gilbert, on behalf of a corporation to be incorporated** — Licence application for an FM radio programming undertaking — Saguenay (zone La Baie), Quebec
- **Les Productions du Temps perdu inc.** — Licence application for an FM radio programming undertaking — Lac-Mégantic, Quebec
- **CF Cable TV Inc.** — Licence application of its class 3 cable broadcasting distribution undertaking — Maniwaki, Quebec
- **Videotron Ltd.** — Licence application of its class 2 cable broadcasting distribution undertaking — Mont-Laurier, Quebec
- **Fondation Radio Enfant du Canada, on behalf of a corporation to be incorporated** — Licence application for an AM radio programming undertaking — Gatineau, Quebec

For further information, please consult Notice of Public Hearing CRTC 2006-12. If you wish to support or oppose an application or obtain a copy of the Notice of Public Hearing, please consult the CRTC web site at www.crtc.gc.ca under "Public Proceedings" or call our toll-free number 1-877-249-CRTC. Any information you submit, including personal information, will be posted on the CRTC web site.



Cour de Gracefield: la phase 2 terminée

Gracefield - La deuxième phase du projet de réaménagement de la cour de récréation de l'école Sacré-Cœur de Gracefield est complétée.

L'Organisme de participation des parents (OPP), qui chapeaute le projet, a reçu le dernier montant nécessaire pour défrayer les coûts du projet, le lundi 18 décembre dernier.

PAR FABIENNE LACHAPELLE

Cette deuxième phase des travaux a porté essentiellement sur la partie de la cour de récréation utilisée par les élèves du 3e

Mario Beaumont, directeur général de la Caisse de Gracefield, remet 4 000 \$ à Marjolaine Sicard de l'OPP. Ils sont accompagnés par François Côté, directeur de l'école et Stéphane Roy, ancien membre de l'OPP.

Quand la terre est vue de l'espace

On sait que, des siècles passés, les gens croyaient que la Terre était plate. Si bien qu'une des grandes armées avait un jour refusé d'avancer encore plus dans le cadre des conquêtes de l'univers du temps.

Les soldats avaient peur de tomber dans le vide, puisque la croyance répandue était que, si la Terre était effectivement un disque, il était concevable qu'on puisse tomber en arrivant à son contour. Les soldats avaient repris leur avance, mais seulement après de grands discours rassurants de leur chef d'armée.

Plus tard, on a cru que cette Terre était immobile, alors qu'elle file, tel un vaisseau spatial à toute vitesse autour du Soleil.

Même le premier utilisateur professionnel du télescope, un certain Galilée, a failli être cuit sur le bûcher par la sainte Inquisition de l'Église

catholique parce qu'il avait affirmé que la Terre n'était pas immobile ni le centre de l'univers. Il a dû se rétracter pour éviter, semble-t-il le bûcher.

Mais en 2006, avec les satellites, on peut voir des photos de la terre, à peu près ronde, en quasi-temps réel, sur le site de l'ESA, l'Agence spatiale européenne.

Cette agence annonce l'ouverture d'un site permettant au public de visualiser, quasiment en temps réel, certaines de ses meilleures photos de la Terre vue de l'espace.

Le site, nommé <http://www.esa.int/miravi>, exploite les données fournies par Envisat, le plus gros satellite au monde d'observation de la Terre.

Alors, amateurs de planètes et d'astres, on fait un petit tour sur ce site?

cycle, soit de 5e et de 6e année. Ainsi, cette intervention vient combler un manque d'infrastructures clairement identifié et jugé prioritaire par l'OPP.

Ainsi, les bénévoles ont installé deux paniers de basket-ball, créé un jeu de volley-ball et ont installé un module de jeu. De plus, l'affiche soulignant l'apport des partenaires au projet a été mise à jour.

Les travaux ont eu lieu entre le 10 juin et le 5 novembre 2006. Par contre, un manque de bénévoles a épuisé les gens qui se sont impliqués dans le projet.

«Avec seulement trois parents siégeant sur un comité d'école comptant 250 enfants, force est de constater que l'OPP n'a pas su mobiliser un nombre représentatif de bénévoles et en

ressort un peu essoufflé de cette dernière expérience. Ainsi, les interventions futures, dont la phase trois, seront conditionnelles à l'implication des parents et à des conditions favorables de fonctionnement de l'organisme», a affirmé Marjolaine Sicard, membre de l'OPP et présidente du conseil d'établissement de l'école.

Le coût de cette deuxième phase était de 8 925, 17 \$. Pour financer le projet, la Caisse populaire Desjardins de Gracefield a remis 4 000 \$, le ministère de l'Éducation, des Loisirs et du Sport a remis 2 800 \$, le député de Gatineau, Réjean Lafrenière, 1 000 \$ et l'OPP a injecté 1 107 \$ dans le projet.

La troisième et dernière phase du projet consistera à aménager des aires ombragées et des endroits de repos.

"Cadeau de dernière minute!!!" Pourquoi pas

UN LIVRE DE RECETTE DU CENTENAIRE COMMUNAUTÉ ST-RAPHAEL DE MESSINES, qui connaît tant de succès.

Le coût est de 10\$/l'unité

Spécial des Fêtes 2/15\$

Vous pouvez vous les procurez aux endroits suivants:

- Caisse populaire Desjardins (comptoir Messines)
- Marché Richelieu, Messines • Dépanneur Messines
- Dépanneur Val-Guertin • 819-465-2975 • 819-465-5293

- AVIS -

**À partir du 27 décembre 2006,
il n'y aura plus de conteneur de
recyclage à la caserne municipale.**

Sainte-Thérèse-de-la-Gatineau

Votre recyclage sera ramassé au même endroit que vos ordures et ce,
à toutes les deux semaines, tout au long de l'année.

Votre recyclage devra être,
OBLIGATOIREMENT, dans des sacs de polyéthylène (sacs de plastic transparent).

Votre recyclage(papier, plastic, métal, vitre) peut être mis dans le même sac.

Première collecte : le mardi 2 janvier 2007

Merci de recycler

JANVIER 2007						
D	L	M	M	J	V	S
		1	(2)	3	4	5
7	8	9	10	11	12	13
14	15	(16)	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	(30)	31			

FÉVRIER 2007						
D	L	M	M	J	V	S
				1	2	3
4	5	6	7	8	9	10
11	12	(13)	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	(27)	28			

La politique, c'est ici l'art de promettre le déjà promis

Des analystes de la politique outaouaise ont raison de se montrer bien perplexes au lendemain de cette visite des députés Cannon et Lafrenière, à Bois-Franc, mardi dernier.

Ils ont vu des députés se baigner d'éclairs des appareils photos après avoir remis des chèques à trois maires de municipalités de la MRC: ceux de Grand-Rémois, de Bois-Francs et de Gracefield.

Comment comprendre ce geste politique? Ce geste qui paraît à prime abord intéressant pour les contribuables des municipalités qui, ne l'oubliant pas, amagrisent chaque année plus leur porte-monnaie en y soutirant l'argent qui paie en définitive ces présumées largesses gouvernementales?

Des choses déjà promises

Ces analystes ont noté qu'en août dernier, les médias ont bel et bien reçu copie du relevé de ces revenus prélevés à même la taxe fédérale d'accise sur l'essence pour l'ensemble du Canada.

Ces chiffres et déclarations ont à ce moment-là fait l'objet d'articles et de déclarations journalistiques. C'était une première publicité.

Or, voici que cinq mois plus tard, en décembre, les politiciens reviennent devant les micros et les appareils photos et obtiennent une deuxième publicité à propos du même versement de cette tranche (sur plusieurs) de taxe d'accise, qui doit s'utiliser dans le cadre de la voirie municipale, des travaux touchant

à la filtration des eaux ou bien au traitement des eaux usées.

Quelques municipalités ont même déjà intégré ces sommes à leur budget, à titre d'exemple Maniwaki. Mais, la fièvre des élections se répandant dans les comtés, on succombe en région à cette fièvre des déclarations déjà déclarées.

Puis, plus tard encore, au début de la prochaine année, lors d'élections qui seraient prévues à l'hiver ou au printemps, dépendant de la stratégie du Québec ou d'Ottawa, les députés reprendront sans aucun doute leurs promesses de choses déjà promises. À défaut d'annoncer des choses neuves, ils se répandront encore sur les redites. Il s'agira là d'une troisième publicité sur le même sujet.

Une publicité politique à l'infini

Plus incroyable encore, il est à craindre que chaque tranche du même argent réparti aux municipalités au fil des ans donnera la possibilité de publier de nouveau les «bontés» de ceux qui utilisent encore une fois nos taxes et impôts pour établir leur capital politique.

Et les trucs publicitaires ne seront pas encore épousés pour nos députés. Des connaisseurs de la tactique politique en région soutiennent, sans grand peur de se tromper, que nos élus feront durer le plaisir au point de scinder la MRC en plusieurs tribunes politiques publiques.

En d'autres termes, mardi passé, on a vu trois maires «amenés» à se présenter publiquement devant leurs bienfaiteurs de la petite politique. Dans un avenir proche, il est à prévoir, soutiennent plusieurs, que trois ou quatre autres maires devront paraître en public pour ajouter encore au capital politique d'un député fédéral qui, bien que bras droit du premier ministre, ne peut de toute évi-

dence nous apporter autre chose que des annonces de choses déjà annoncées.

Chose hilarante, cette mesure touchant la taxe d'accise sur l'essence n'est pas du tout une réalisation du gouvernement de M. Harper, mais bel et bien celle du gouvernement libéral fédéral précédent. Une politique qu'il dit vouloir reconduire.

Des gens fiers réduits à cautionner des tactiques inacceptables

Au rythme de trois maires à la fois, dix-sept maires de la MRC, probablement affectés en définitive à cinq tribunes de politique humiliante de la publicité éhontée, vont servir au fil des semaines de caution morale à des promesses déjà promises.

Auront-ils, un moment donné, l'impression de se sentir manipulés, objets de curiosité publique, un peu mendiant, jouets d'une forme d'exhibitionnisme politique malsain qui ne serait jamais tolérée ailleurs dans les autres régions? Peut-être!

Il sera en tout cas douloureux de voir d'autres maires, pourtant fiers, se plier à des tactiques politiques grandement méprisantes.

S'ajoutent aux côtés sordides d'une telle publicité électorale devancée les effets calculés de ces déclarations multipliées sur l'électeur. Des électeurs qui ne suivent pas au jour le jour la politique, dans le comté, vont finir par croire que chaque déclaration politique publique équivaut à une somme nouvelle d'argent octroyé.. Une tactique presque machiavélique!

Reviendrait-on, par hasard, à la fin de 2006, à la politique de la grande noirceur politique?

Rodrigue Lafrenière

Une découverte spéciale à Déléage



(G.B.) Déléage - Éveline Léveillé de Déléage a découvert une roche bien spéciale sur son terrain du 126 chemin Ste-Thérèse.

Sur la rocallie de granit gris, apparaît une forme bien distincte de couleur rosée, une forme ressemblant comme deux gouttes d'eau à un chien lévrier. «J'ai fait cette découverte il y a un an, lorsque j'ai ôté les plantes qui étaient devant la roche, a expliqué Mme Léveillé. Au départ, je pensais que c'était un cheval, mais en regardant plus attentivement, j'ai discerné le chien lévrier.»

Le lévrier est un chien de chasse élancé à la tête allongée qui est reconnu pour sa rapidité.



Travail sylvicole

DEP 900 heures
Préal.: 3e secondaire ou équiv.
DÉBUT : février 2007



Centre de Formation
Professionnelle
Mont-Laurier
850, Taché Mont-Laurier
819 623-4111
1.866.314.4111
cfpmi.qc.ca

Service de placement

PRÉTS
ET
BOURSES

L'efficacité en formation!

Martin Roy, pharmacien et tout son personnel désirent souhaiter un Joyeux Noël et une Bonne Année 2007 à tous leurs clients et amis !

Dimanche	24 décembre 2006	8h30 à 17h
Lundi	25 décembre 2006	Fermé
Mardi	26 décembre 2006	10h à 17h
Mercredi	27 décembre 2006	8h30 à 18h
Jeudi	28 décembre 2006	8h30 à 21h
Vendredi	29 décembre 2006	8h30 à 21h
Samedi	30 décembre 2006	8h30 à 17h
Dimanche	31 décembre 2006	8h30 à 17h
Lundi	1 ^{er} janvier 2007	Fermé
Mardi	2 janvier 2007	10h à 17h
Mercredi	3 janvier 2007	8h30 à 18h

Heures normales



JEAN COUTU

144, Principale Sud, Maniwaki

449-1360

Louisiana Pacifique s'implique socialement pour un jeune de la région



(F.L.) Maniwaki - Le club social de Louisiana Pacifique a remis un chèque de 1 900 \$ à Danny Turpin, pour l'aider à combattre son cancer. Ce chèque lui a été remis, le samedi 16 décembre dernier, lors d'une fête de Noël familiale de Louisiana Pacifique.

La moitié du montant remis à Danny a été amassée lors des autres partys de Noël de l'entreprise. Tous les pourboires lui ont été donnés. De plus, Louisiana Pacifique a doublé le montant récolté par le club social. Ainsi, le club social et Louisiana Pacific ont chacun offert 950 \$.

«Ce montant va m'aider beaucoup pour défrayer les coûts reliés à mes traitements qui ont lieu à l'hôpital Maisonneuve-Rosemont à Montréal. Je remercie le club social et Louisiana Pacifique d'avoir pensé à moi», a remercié Danny Turpin.

Rappelons que Danny souffre de l'ostéosarcome qui est un cancer des os. Sa mère doit payer la moitié des médicaments. De plus, elle doit louer un appartement pour leurs séjours à Montréal.

«Nous aimeraisons remettre les pourboires, à chaque année, à une bonne cause. C'est un beau geste», a noté le président du club social, Francis Verreault.

Francis Verreault est secondé par Marc Gaudreau, Mélanie Thibault, Stéphane Giroux, Sylvain Courchesne et Dominic Hamel, Réjeanne Lévesque et Jacques Gauthier. Sur la photo, Ian Coulombe représente Louisiana Pacifique.

Daniel Gagnon invité à «Y'a plein de soleil»

(F.L.) Maniwaki - Le chanteur originaire de Maniwaki, Daniel Gagnon, a fièrement représenté la région, le dimanche 17 décembre dernier, alors qu'il était invité à l'émission «Y'a plein de soleil» à TQS. M. Gagnon en a profité pour promouvoir son premier album, «Il faut garder espoir».

Daniel Gagnon a été l'étoile de l'émission afin de souligner son courage. «Atteint depuis 5 ans de la sclérose en plaques, il continue à nous démontrer que, malgré cette épreuve, l'amour de la musique est plus fort que tout», a souligné l'animateur de Y'a plein de soleil.

Daniel Gagnon a été invité à l'émission grâce à Marcel Cusson, qui a d'ailleurs, dans le passé, assuré le passage de Arnel Villeneuve de Grand-Rémous. Daniel Gagnon est musicien et chanteur depuis plus de 40 ans.

Il a fait ses débuts à l'âge de 15 ans avec Laurier et Ronald Marenger dans le groupe «Les Condors». Il a aussi chanté avec Robert Brazeau, Laurier Marenger et Fred Comtois et a été membre du célèbre duo Dan et Dan pendant cinq ans.

Depuis cinq ans, il organise une journée country afin de récolter des fonds pour la recherche contre la sclérose en plaques. Dernièrement, il a participé à l'enregistrement de l'émission «La Petite séduction» à Maniwaki. Il a chanté, avec la chorale, pour Patricia Paquin.

La prochaine vedette locale à braver les planches du studio «Y'a plein de soleil» sera Monique Johnson. L'émission sera diffusée le 2 février prochain.



Sur la photo, Shirley Therocex, Louis-Paul Allard, Daniel Gagnon, Marcel Cusson, Roger Joubert, Rolland Montreuil et Daniel Piché.

VENTE ET RÉPARATION

Machines à coudre
et aspirateurs

MACHINES À COUDRE ET ASPIRATEUR GARGANTINI INC

Tél: (819) 449-2835
214, rue Notre-Dame, Maniwaki

Félicitations !



Messieurs Michel Lacroix, CA et Stéphane Dumoulin, CA, associés chez Dumoulin Ethier Lacroix SENC sont fiers de souligner la réussite de **VALÉRIE DUROCHER** à l'examen final uniforme (EFU) de l'Institut Canadien des Comptables Agréés (ICCA).

Ayant débuté sa carrière comme étudiante stagiaire en mai 2005, Madame Durocher a poursuivi ses études tout en travaillant au sein du cabinet lors de ses disponibilités. Son excellent travail et sa détermination auront porté fruit puisque Valérie Durocher travaille maintenant à temps complet comme stagiaire vérificatrice pour compléter le stage obligatoire en vue de l'obtention du titre de comptable agréé suite à sa réussite à l'EFU.

Encore une fois, toutes nos félicitations!

Cet hiver, défiez les lois de la nature!

Sentier Suspendu

Aéofil

Nouveau parcours de 10 grandes tyroliennes. Bien accroché à un fil, volez d'un arbre à l'autre au-dessus de la rivière Hibou à 40 pieds d'altitude.adrénaline garantie. Un autre concept unique au Québec.

La Pêche
77-2, rue Principale Est
La Pêche, QC J0X 2W0
Tél.: (819) 456-4229
Téléc.: (819) 456-1303

Corporation de gestion de la Forêt de l'Aigle

Ouvert cet hiver tous les samedis sur réservation.
Tél.: (819) 449-7111
WWW.CGFA.CA



Des conseils pour vous mener à bon port

Dumoulin Ethier Lacroix

Société en nom collectif / Comptables agréés
www.delconseil.com

Mont-Laurier
530, boul. Paquette, bureau 2
Mont-Laurier, QC J9L 3W8
Tél.: (819) 623-3261
Téléc.: (819) 623-6801

Maniwaki
140, rue King
Maniwaki, QC J9E 2L3
Tél.: (819) 449-3571
Téléc.: (819) 449-0052

La Pêche
77-2, rue Principale Est
La Pêche, QC J0X 2W0
Tél.: (819) 456-4229
Téléc.: (819) 456-1303

DÉJEUNER DU MAIRE

La participation 2006 est bien encourageante

Maniwaki - Les déjeuners du maire de 2006, au profit de Centraide sont un succès.

PAR GENEVIÈVE BLAIS

Le maire de Blue Sea, Laurent Fortin, a d'ailleurs offert son déjeuner, le 26 novembre dernier. L'activité a connu un véritable succès, alors qu'environ 200 personnes se sont déplacées à la salle municipale afin de manger jambon, bacon, saucisse, œuf et rôties. Cela a généré un profit record de 1 200 \$. Cette somme est attribuable aux nombreux déjeuners servis ainsi qu'à un don personnel de 200 \$.

«C'est une année record. On a doublé le montant de l'année dernière qui était d'environ 600 \$. On est bien contents», a souligné M. Fortin. Ce dernier, visiblement heureux de la participation des gens, a tenu à remercier le comité de l'âge d'or qui a grandement contribué au succès de l'événement ainsi que les nombreux

bénévoles qui ont donné de leur temps pour le déjeuner. Les conseillers ont aussi participé en servant les déjeuners aux citoyens.

En plus d'amasser des dons pour Centraide et de manger un bon petit déjeuner, les citoyens couraient la chance de gagner un des 40 sacs réutilisables que la municipalité faisait tirer pour l'occasion.

Autres municipalités

Cinq municipalités, incluant Blue Sea, ont tenu leur déjeuner du maire jusqu'à présent.

Le déjeuner de la municipalité de Cayamant, qui a eu lieu le 22 octobre dernier, a généré des profits de 411 \$ pour Centraide. Quelque 681 \$ ont été récoltés lors du déjeuner du maire de Messines, Ronald Cross, le 12 novembre. La même journée, le maire de Gracefield, Réal Rochon, invitait les citoyens à son déjeuner qui a permis d'amasser 1 380 \$. Le maire de Bouchette, Réjean Carle, a, quant

à lui, octroyé ? \$ pour Centraide, grâce à son déjeuner.

Le prochain déjeuner du maire aura lieu le 5 décembre prochain, alors que le maire de Lac-Ste-Marie, Raymond Lafrenière, conviera ses citoyens à la salle communautaire pour cette rencontre annuelle. Le maire de Déléage,



Le conseil municipal de Blue Sea a servi le déjeuner du maire, le 26 novembre dernier. On voit ici les conseillers, le maire Laurent Fortin ainsi que le président de la campagne de Centraide Vallée-de-la-Gatineau, Barry Moore.

Jean-Paul Barbe, tiendra, quant à lui, son déjeuner au cours du mois de février.

BOIS-FRANC

170 personnes au souper du Club de l'amitié

(F.L.) Bois-Franc - Le Club de l'amitié de Bois-Franc a tenu son souper de Noël, le 16 décembre dernier. Plus de 170 convives ont participé au souper.

Le club a profité de l'occasion pour faire son tirage. Jean-Charles Cyr s'est mérité une télévision de Meubles Branchaud, Roger Jobin a gagné une fin de semaine pour deux personnes au Domaine Shannon et Gérald Villeneuve est reparti avec une nuitée et un déjeuner pour deux personnes à l'Auberge du Draveur. Le 100 dollars comptant, gracieuseté du Club de l'amitié, a été remis à Janine Céré et Germain Cousineau a gagné le bon d'achat de 50 \$ de Dollar en folie.

RECHERCHÉ

POUR SON SERVICE !

Michel Marinier

conseiller aux ventes et à la location, entend vous offrir le meilleur service que vous n'ayez jamais eu. Recherchez-le chez Marinier automobile.

Marinier Auto
MANIWAKI, QC
Depuis 1977!

Tél.: 449-1544
57, route 105, Maniwaki J9E 3A9



Moi... je m'inscris

Aménagement de la forêt

DEP 1215 heures
Préal.: 4e secondaire ou équiv.
DÉBUT : 30 janvier 2007

Service de placement **PRÉTS ET BOURSES**

L'efficacité en formation!

FORMATION PROFESSIONNELLE
CFP
C.S. PIERRE-NEVEU

Centre de Formation Professionnelle Mont-Laurier
850, Taché Mont-Laurier

819 623-4111
1.866.314.4111
cfpml.qc.ca

Le père Noël à Montcerf-Lytton

Montcerf-Lytton - Les enfants de la municipalité de Montcerf-Lytton ont eu de la belle visite du Pôle Nord, le dimanche 17 décembre dernier. Le père Noël a fait une escale à la salle communautaire afin de remettre aux enfants leur cadeau pour Noël.

PAR FABIENNE LACHAPELLE

C'est le comité de citoyens de la municipalité qui a organisé l'activité. Pas moins de 72 cadeaux ont été remis aux enfants, à leur grand bonheur.

«Cette année, nous avons décidé de miser sur la qualité des cadeaux que nous avons offerts et cela a été très apprécié. Les enfants et les parents ont été très satisfaits de la journée», a affirmé Alain Fortin, président du comité de citoyens de Montcerf-Lytton.

L'achat des cadeaux a été rendu possible grâce à la collecte de bouteilles qui a permis de récolter plus de 1 000 \$. Les enfants ont aussi reçu un sac de chips, un jus et une canne de bonbon lors de l'activité.

C'est le nouvel exécutif, élu à la fin du mois d'octobre dernier, qui a préparé l'activité. Alain Fortin, président et secrétaire-trésorier, est secondé par Carole Rozon, vice-présidente et Sylvie Vallée, directrice.

Le comité de citoyens existe depuis quatre ans. En plus d'organiser les fêtes de Noël, le comité organise des activités pour



Le père Noël a remis plusieurs cadeaux aux enfants de Montcerf-Lytton.

tous les citoyens. Notamment, les gens de la municipalité peuvent profiter du carnaval, des célébrations de la Saint-Jean et de sorties à la cabane à sucre.

De plus, le comité de citoyens a remis 2 000 \$ en bourses, aux jeunes de Montcerf-Lytton, afin de leur permettre de poursuivre leurs études. Trois mille \$ ont aussi été remis à l'Organisme de participation des parents de l'école de Montcerf-Lytton et de Bois-Franc pour faire l'acquisition de jeux. Ces montants ont été récoltés lors des derniers carnavaux et de tirages.

«Le nouvel exécutif veut travailler de concert avec la municipalité pour l'accomplissement de nos projets. Nous avons déjà un bon partenariat et nous désirons poursuivre notre association. De plus, nous tenons à remercier les anciens membres du comité pour leur apport précieux à la vie communautaire de Montcerf-Lytton», a remercié Alain Fortin.

Notons que le comité de citoyens est présentement en campagne de recrutement de membres.

Noël des enfants à Messines

(F.L.) Messines - Les enfants de la municipalité de Messines ont eu beaucoup de plaisir lors du Noël des enfants, le samedi 16 décembre dernier. Pour l'occasion, le Père Noël a offert 55 cadeaux, un peu moins que l'an dernier.

«Je dois avouer que j'ai eu les larmes aux yeux quand j'ai vu les chevaux arriver avec leur charrette. Due à la température, je ne m'attendais pas à en avoir autant. Il y a eu six charrettes et elles ont fait le trajet du Centre multiculturel de Messines jusqu'au lac Grenon et le même chemin du retour», a décrit la directrice du projet, France Galipeau.

Dès que le père Noël a fait son apparition,

les enfants étaient impatients d'aller s'asseoir sur ses genoux et d'ouvrir leur cadeau. Leurs yeux s'illuminèrent et leur impatience s'est fait voir.

Un profit net de 328,50 \$ a été récolté. La gagnante du bas de Noël est Pauline Larivière de Messines.

«Nous aimions remercier tous nos commanditaires. Un gros merci, aussi aux bénévoles qui nous ont donné un bon coup de pouce», a remercié Mme Galipeau.

Notons que la troisième édition aura lieu le 15 décembre 2007 et que l'invitation est lancée à tous les enfants.

**1998 SATURN
SLI MARON**



2 695\$

Marinier Auto
CHRYSLER Dodge Jeep
MANIWAKI, QC
Depuis 1977!

Tél: 449-1544
57, route 105, Maniwaki J9E 3A9

COURS DE COUTURE

Certificats cadeaux disponibles !

MACHINES À COUDRE ET ASPIRATEUR GARGANTINI INC

Tél: (819) 449-2835
214, rue Notre-Dame, Maniwaki

Vous rêvez d'un projet secret...



Emploi-Québec, en collaboration avec le CLD Vallée-de-la-Gatineau, vous offre de réaliser votre rêve. Allez de l'avant et créez votre propre entreprise, ou devenez travailleur autonome, en profitant du programme SOUTIEN AU TRAVAIL AUTONOME et de l'aide qu'il vous apporte :

- 🎄 Consultation générale, encadrement technique ;
- 🎄 Étude de pré-faisabilité, rédaction de plan d'affaires ;
- 🎄 Étude de marché, recherche de financement ;
- 🎄 Soutien financier, possibilité de 52 semaines ;
- 🎄 Suivi post-démarrage, formations sur mesure;

Le programme SOUTIEN AU TRAVAIL AUTONOME, c'est l'outil idéal pour stimuler et diversifier l'économie de notre région !

Les personnes intéressées peuvent consulter le Centre local d'emploi (CLE), afin de valider leur admissibilité et s'inscrire à ce programme dynamique. Pour faire vivre votre rêve, vous n'avez qu'à composer le : 819-449-4284, poste 247.

Le personnel d'Emploi-Québec et du Centre Local de Développement Vallée-de-la-Gatineau, vous souhaitent de passer un très joyeux temps des Fêtes.

3 mois gratuits

L'événement "3 fois gagnant"

DERNIERS JOURS !
LES OFFRES PRENNENT FIN LE 2 JANVIER.

Sur tous les modèles Caravan[△], Grand Caravan et Town and Country 2007

PENDANT LE TEMPS DES FÊTES,
VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP^{MD} • DODGE
VOUS FAIT TOUT UN CADEAU !

Vos 3 premiers mois sont gratuits[△] !
NOUVEAUTÉ ! OFFRE MAINTENANT
APPLICABLE AUX MODÈLES 2007
EN STOCK SÉLECTIONNÉS.



et tous les Dodge Ram 1500 2007



Chrysler 300 2006



△ Pour un maximum de 500\$ par mois.

Dodge Charger 2006



Jeep TJ 2006



Dodge Dakota 2006



Grand Cherokee 2006



Chrysler Pacifica 2006



Vous pourriez

aeroplan

GAGNER
1 000 000
DE MILLES AÉROPLAN**

Échangez vos MILLES Aéroplan[®]
et économisez quand vous achetez
ou louez un nouveau véhicule.*

Obtenez 40 000 MILLES Aéroplan
quand vous achetez ou louez un
nouveau véhicule admissible.*

Visitez votre concessionnaire Chrysler • Jeep^{MD} • Dodge participant ou daimlerchrysler.ca aujourd'hui.

* Les offres sont sujettes à certaines conditions et peuvent changer sans préavis. Visitez www.daimlerchrysler.ca/aeroplan/fr ou votre concessionnaire Chrysler, Dodge, Jeep participant pour obtenir tous les détails et conditions, et la liste des véhicules admissibles. Vous êtes automatiquement admissible au concours quand vous achetez ou louez un véhicule Chrysler, Dodge, Jeep admissible pendant toute la durée du concours. ** Les concours hebdomadaires terminent à 11 h 59 (HE) tous les lundis entre le 13 novembre 2006 et le 2 janvier 2007. Aucun achat requis. Huit (8) prix hebdomadaires de 1 000 000 de milles Aéroplan (aucune valeur marchande). Voir le règlement complet sur www.daimlerchrysler.ca/aeroplan/fr, chez votre concessionnaire participant. △ L'offre des trois premiers mois gratuit s'applique à tous les modèles 2006 neufs en stock (à l'exception du Sprinter et du Grand Cherokee SRT8) et aux modèles 2007 sélectionnés (n'inclut pas la Caravan 2007 avec l'ensemble 25T) achetés ou loués par l'entremise de Services financiers Chrysler Canada. L'acheteur qui opte pour le financement recevra un chèque pour ses 3 premiers paiements mensuels (jusqu'à un maximum de 1 500\$). Le premier versement mensuel du locataire sera fait en son nom (jusqu'à un maximum de 500\$), tandis que les 2 versements suivants lui seront remboursés sous forme de chèque (jusqu'à concurrence de 1 000\$). Les consommateurs peuvent opter pour une offre alternative de 1 250 \$ de rabais. Sous réserve de l'approbation de Services financiers Chrysler Canada. Services financiers Chrysler Canada est un membre du groupe de Services DaimlerChrysler Canada. Offres exclusives d'une durée limitée qui ne peuvent être combinées à aucune autre offre, à l'exception du programme d'aide aux handicapés physiques, et qui s'appliquent à la livraison au détail pour usage personnel seulement des modèles 2006 et 2007 neufs en stock sélectionnés. Les offres peuvent changer sans préavis. Le concessionnaire peut devoir échanger mais ne peut commander un véhicule. Veuillez votre concessionnaire participant pour les détails et conditions. Les véhicules peuvent différer de ceux montrés. MD Jeep est une marque déposée de DaimlerChrysler Corporation, utilisée sous licence par DaimlerChrysler Canada inc., une filiale à propriété entière de DaimlerChrysler Corporation. Aéroplan est une marque déposée d'Aéroplan, société en commandite.

FINANCIEMENT OFFERT
EXCLUSIVEMENT PAR
Services financiers Chrysler

Coop publicitaire des concessionnaires Chrysler • Jeep^{MD} • Dodge du Québec



CHSBO : des actifs de 51 millions \$

Maniwaki - La valeur des actifs gérés par la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais (CHSBO) a bondi de 45,9 à 51,0 millions \$, de 2004-2005 à 2005-2006, selon les états financiers déposés le mercredi 29 novembre, lors de la rencontre mensuelle du conseil des commissaires.

Cette hausse de près de 10 % est attribuable à deux principaux facteurs, selon le directeur du service des ressources administratives, Jean-Claude Beaudin. D'abord, l'augmentation de la valeur des bâtiments de la commission scolaire. Ces bâties, évaluées à 39,5 millions \$ en 2004-2005, représentaient une valeur de 45,2 millions \$ en 2005-2006.

Le deuxième facteur est l'achat d'équipements pour le réseau de télécommunications de la commission scolaire. Dans le cadre du projet Villages branchés, un réseau de fibres optiques, subventionné aux deux tiers par le gouvernement provincial, a été mis en place sur le territoire de la commission scolaire, ajoutant 3 millions \$ à la valeur des actifs.

Les états financiers montrent aussi que les revenus de la commission scolaire, en 2005-2006, se sont montés à 41,5 millions \$, contre des dépenses de 42 millions \$, pour un déficit de 420 260 \$. M. Beaudin a fait remarquer que ce déficit représente 1 % du budget, ce qui demeure acceptable au plan de la gestion financière. «Il est bien difficile d'arriver à un

budget équilibré et, habituellement, nous considérons qu'un écart allant jusqu'à 2 %, en plus ou en moins, est de la bonne gestion», a affirmé M. Beaudin.

Il faut aussi préciser que la Fédération des commissions scolaires du Québec avait donné la directive aux commissions scolaires de diminuer leur surplus accumulé et de le ramener à un niveau plus acceptable. Ce surplus accumulé, à l'échelle de la province, se comptait en centaines de millions \$.

Avec le déficit, le surplus accumulé de la commission scolaire a diminué de 1 356 426 \$ à 936 166 \$. De ce montant, une somme de 200 000 \$ est déjà réservée pour la conclusion du projet Villages branchés et une autre somme de 201 724 \$ doit être retournée aux établissements, pour un surplus résiduel de 534 442 \$.

Lors de la même séance de mercredi dernier, le conseil des commissaires a adopté la refonte de la politique d'achat de la commission scolaire. Un élément à signaler: l'introduction d'une mesure préférentielle envers les entreprises locales lors des soumissions (à hauteur de 5 %).

Le conseil des commissaires a aussi adopté la politique de frais exigés aux parents et aux élèves. Cette politique met des barèmes aux frais pouvant être exigés aux parents et, dans le cas de l'éducation des adultes, aux élèves.

Centraide remercie les élèves de Jean-Bosco



(F.L.) Maniwaki - Les élèves adultes du Programme «Intégration sociale» du centre Jean-Bosco ont remis le montant de 260 \$ à Barry Moore, président de Centraide, à la suite de leur dîner de fèves au lard, au profit de Centraide. «Je vous remercie sincèrement pour l'argent que vous avez récolté pour Centraide. Ce montant sera remis à des gens dans le besoin. C'est très apprécié», a affirmé Barry Moore.

Les élèves étaient très fiers de remettre cet argent afin de pouvoir aider leur prochain.

Cahier de récits

Les élèves adultes ont tenu à rappeler que leurs cahiers de récits touristiques «Les yeux de la Vallée-de-la-Gatineau» font un bon cadeau pour le temps des Fêtes. Ainsi, les cahiers sont disponibles dans la classe, du lundi au jeudi, de 8 h 30 à 15 h 30. De plus, ils sont en vente au bureau de la Chambre de commerce et d'industrie de Maniwaki.

Aide aux proches des victimes

Kazabazua - Un projet de loi relatif à l'indemnisation des victimes d'actes criminels et concernant d'autres dispositions législatives a été adopté dernièrement à l'Assemblée nationale du Québec. Cette loi augmentera les

indemnités à titre de frais funéraires et offrira de l'aide aux proches des victimes.

Le remboursement des frais funéraires passe de 600 \$ à 3 000 \$, un montant qui sera dorénavant indexé annuellement. De

plus, à certaines conditions, il y aura augmentation de l'aide concernant l'accès aux services de réadaptation psychothérapeutique pour les proches des victimes d'actes criminels. Mais les montants ou pourcentages ne sont pas dévoilés.

Dans les cas d'homicides, les nouvelles mesures acceptent l'aide psychothérapeutique pour les proches, qui sont définis comme les membres de la famille immédiate, incluant les grands-parents, ainsi que ceux de la famille élargie.

Dans le cas des victimes de crimes autres que ceux d'homicides, elles pourront également désigner un proche à l'extérieur du cercle familial puisque cette notion a été étendue aux personnes avec lesquelles elles ont

un lien significatif.

Les réclamants bénéficient d'un délai d'un an à compter du dépôt de la loi, le 9 mai 2006. Cette loi entrera en vigueur au plus tard le 1er avril prochain.

«Par ces nouvelles dispositions, notre gouvernement pose un geste concret pour aider et soutenir les victimes d'actes criminels et leurs proches», a s'est réjoui le député de Gatineau, Réjean Lafrenière.

Soulignons que le gouvernement québécois a mis sur pied un groupe de travail, en septembre dernier, pour revoir en profondeur cette loi qu'on dit inchangée depuis 1972, tel que les groupes de défense des victimes d'actes criminels le demandaient depuis longtemps.

PARTY DU JOUR DE L'AN
31 DÉCEMBRE 2006

PLUSIEURS SURPRISES!!!

1 BOUTEILLE DE VIN ET 1 BOUTEILLE DE CHAMPAGNE PAR COUPLE

COCKTAIL DE BIENVENUE

MUSIQUE ET CHANSONNIER
Pierre Gauthier

ANIMATION
Vicky Richard
Pierre Gauthier
Ann Éthier

REPAS GASTRONOMIQUE 4 SERVICES

75\$/PERS.

POUR RÉSERVATIONS:
449-4848

Assistance familiale et sociale aux personnes à domicile

DEP 900 heures
Préal.: 4e secondaire ou équiv.
DÉBUT : 30 janvier 2007

Service de placement

PRÉTS ET BOURSES

L'efficacité en formation!

Centre de Formation Professionnelle Mont-Laurier
850, Taché Mont-Laurier

819 623-4111
1.866.314.4111
cfpml.qc.ca

Roulez chez

Marché
Lapointe

Les finalistes sont:

Claudette Mayer (21-9-06)
Mariette Ledoux (28-9-06)
Germande Séguin (5-10-06)
Fernand Galipeau (12-10-06)
Josée Patry (19-10-06)
Françoise Grandmaison (26-10-06)
Hélène Fournier (2-II-06)
Fleurette Gagnon (9-II-06)

Et courez la chance de
GAGNER
la location
(3ans)
d'une



CHEVROLET **AVEO**
LS 2007

Prix d'une valeur de 7000.00\$.



Les finalistes sont:

Jeaninne Logue (16-II-06)
Diane Forcier (23-II-06)
Francine Lévesque (30-II-06)
Francine Cayer (7-12-06)
Margot Marenger (14-12-06)
Andrée Hotte (21-12-06)



Tirage le 23 décembre 2006 à 14h.

Animation en magasin dès 11h.

Prix de présence. Le Père Noël sera présent
Bienvenue aux petits et grands!

À qui le Père Noël remettra
les clés le 23 décembre 2006?

Tirage en collaboration avec:



Labatt

Coca-Cola



McCONNERY
Depuis... 1927



LES WÉZI-WÉZO**Beaucoup de cadeaux pour Noël**

(F.L.) Maniwaki - Les élèves du Centre Jean Bosco, de Nicolas Stevens de Kitigan Zibi, du projet Caro et du Centre St-Eugène ont eu droit à leur dîner de Noël grâce au soutien des Wézi-Wézo. Les activités ont eu lieu le jeudi 14 décembre dernier, à l'Auberge du Draveur.

Pour l'occasion, les Wézi-Wézo ont remis un chèque de 1 225 \$ au Centre Jean Bosco pour l'achat des cadeaux pour les élèves et pour payer la fête de Noël. D'ailleurs, deux chansonniers, Pierre Gauthier et René Grondin, ont fait danser les participants de la fête de Noël.

Sous l'œil attentif du Père Noël, Edgar Clément, président des Wézi-Wézo, Raymond Blanchard, vice-président et Edgar Lafrenière, directeur, ont remis le chèque à Joane Labelle, du Centre Jean Bosco.

Le dîner de Noël est devenu une tradition pour les étudiants adultes vivant avec une déficience intellectuelle de la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais.

Pour Noël: de joyeux cadeaux pour l'hôtesse

(EN)—Avec la saison des fêtes qui approche, vous risquez d'être invité à plus d'une soirée où vous devrez apporter un petit quelque chose pour l'hôtesse. Ces idées cadeaux uniques exprimeront votre reconnaissance et feront plaisir à toute reine du foyer :

Le petit déjeuner au lit – Offrez à votre hôtesse et à son conjoint tout ce dont ils auront besoin pour relaxer le lendemain matin. Dites-leur merci en leur donnant un panier rempli de viennoiseries, de confitures et de café de spécialité.

Pour se garder au chaud – Offrez au chef le charmant ensemble compact Party Crock, une superbe cocotte en grès signée Hamilton Beach. Parfaite pour servir les hors ?uvre et les sauces, elle est accompagnée de deux réchauds pra-



tiques. Vous pouvez ainsi cuisiner sur le réchaud électrique, puis servir le plat sur le réchaud à bougie.

Un air de fête – Aucune fête n'est réussie sans musique, alors pourquoi ne pas en apporter avec vous? Faites votre propre sélection musicale ou achetez une super compilation chez un disquaire.

Il y a des limites à ce qu'on peut donner.**À compter du 1^{er} janvier 2007, seuls les particuliers peuvent faire des contributions politiques fédérales.**

- En tant que citoyen canadien ou résident permanent du Canada, vous pouvez verser des contributions maximales de 1 100 \$ par année à chaque parti enregistré.
- De plus, vous pouvez verser une contribution d'au plus 1 100 \$ par année à l'ensemble des associations enregistrées, des candidats à l'investiture et des candidats de chaque parti enregistré.
- Vous pouvez verser une contribution maximale de 1 100 \$ à l'ensemble des candidats à la direction de chaque parti enregistré.
- Vous pouvez aussi verser une contribution maximale de 1 100 \$ par élection à chaque candidat indépendant.
- Les contributions en espèces de plus de 20 \$ sont maintenant interdites.
- Les personnes morales, les syndicats, les associations et les groupes ne peuvent plus désormais verser de contributions politiques.

Pour obtenir plus de renseignements sur ces changements importants et de nombreux autres à la Loi électorale du Canada, rendez-vous au www.elections.ca et cliquez sur le lien *Loi fédérale sur la responsabilité*, ou composez le 1-800-463-6868.

 ATS 1-800-361-8935 pour les personnes sourdes ou malentendantes



Quarante-deux familles bénéficient de la guignolée



(F.L.) Maniwaki - Les Chevaliers de Colomb, Conseil 11973, ont remis leurs paniers de Noël, au cours de la dernière fin de semaine. Pas moins de 42 familles ont bénéficié de l'aide des Chevaliers en ce temps des Fêtes.

Les paniers de Noël ont été créés avec les 4 500 \$ récoltés lors de la guignolée. Le grand Chevalier, Gilles Pelletier, tient à remercier les frères Chevaliers et leur épouse pour la guignolée.

«Je tiens aussi à remercier toute la population et les commerces du Christ-Roi et d'Egan-Sud pour leur grande générosité. Grâce à leur aide, nous avons permis à des familles de passer un Noël comme le nôtre», a remercié M. Pelletier.

Les élèves de l'école Christ-Roi généreux



(F.L.) Maniwaki - Les élèves de sixième année de l'école Christ-Roi ont, à nouveau cette année, aidé le centre de dépannage du Christ-Roi. Pour une 18e année, les élèves ont remis des boîtes de provisions au centre.

Le lundi 27 novembre dernier, les élèves de la classe de Pierre Denis ont ramassé 1 300 conserves et 200 \$ dans le secteur du Christ-Roi et d'Egan-Sud. Ils ont alors remis le tout au centre de dépannage pour les plus démunis de la région.

«Nous tenons à remercier tous les gens qui nous accueillent si bien depuis tant d'années», a remercié Pierre Denis.

Toujours plus près de vos AFFAIRES

AccèsD Un service GRATUIT!!!

SUIVEZ LE GUIDE

Menu des touches essentielles pour effectuer vos transactions avec AccèsD téléphone

Entrez les 12 derniers chiffres de votre Carte d'accès Desjardins et faites le #

Entrez votre mot de passe pour le service AccèsD et faites le #

1
Pour vos soldes et transactions courantes

2
Pour vous inscrire sans frais au service AccèsD, modifier votre dossier, demander une carte VISA Desjardins ou pour des renseignements sur les services courants et automatisée.

3
Pour un FINANCEMENT accord D, un prêt, une marge de crédit, un placement ou une contribution REER

4
Pour le soutien technique Internet ou une filiale de Desjardins

1
Solde et dernières transactions

2
Payer une facture

3
Effectuer un virement

4
Information sur votre compte VISA Desjardins

5
Rembourser votre marge de crédit

6
Modifier votre mot de passe

Entrez le numéro de folio de provenance des fonds (si applicable)

1
Compte épargne avec opérations

2
Compte épargne stable

3
Votre marge de crédit

AccèsD

En tout temps

- 8 Revenir au menu précédent
- 9 Quitter AccèsD
- 0 Obtenir de l'aide
- # Entendre les options de nouveau



Desjardins
Caisse populaire
de la Haute-Gatineau

Comment nous joindre?

1. Directement à la caisse au 100, rue Principale Sud Maniwaki

2. Vous pouvez nous joindre en utilisant un téléphone à clavier doté d'une ligne Toch-tone. Composer sans frais le numéros de téléphone suivant, où que vous soyez:

1 800 CAISSES
(1 800 224-7737)

Effectuez votre paiement de facture ou votre virement en suivant les instructions

CADEAUX, DÉCORATIONS ET BOUSTIFAILLE À PROFUSION

(EN)—Chaque année, c'est la même chose. Et chaque année, vous vous dites : « Plus jamais! » Les files d'attente, la cohue au rayon des jouets, les partys qui n'en finissent pas, les kilos en trop, les imminentes catastrophes avec les cartes de crédit... Est-ce seulement ça, Noël? Sûrement pas! Pourtant...

Selon Nathalie Cooke, chercheure à l'Université McGill et spécialiste en études canadiennes, le temps des fêtes, loin d'être une période de calme et de paix, oblige quasiment à l'excès – à tout le moins d'un point de vue laïc.

Grâce au financement du Conseil de

Nouveau régisseur du transport scolaire

La Commission scolaire des Hauts-Bois de l'Outaouais (CSHBO) vient de nommer Éric Blanchette au poste de régisseur des services du transport scolaire.

Celui-ci devient donc responsable de toutes les activités liées au transport scolaire, à savoir: la gestion des opérations, du budget, de la sécurité, des contrats et des relations avec la clientèle. Il travaillera sous la supervision du directeur du service des ressources administratives et du transport scolaire, Jean-Claude Beaudoin.

La commission scolaire souligne qu'il ne s'agit pas d'un ajout de poste, lequel a toutefois fait l'objet de modifications et de responsabilités supplémentaires. Le nouvel employé entrera en fonction dès le 29 janvier prochain.

2007 YAMAHA 700



SERVO-DIRECTION / CHENILLES
Venez l'essayer !!!

Marinier Auto
Tél: 449-1544
57, route 105,
Maniwaki,
J9E 3A9

CHRYSLER Dodge Jeep
MANIWAKI, QC
Depuis 1977!

VENTE ET RÉPARATION

Machines à coudre et aspirateurs

MACHINES À COUDRE ET ASPIRATEUR GARGANTINI INC
Tél: (819) 449-2835
214, rue Notre-Dame, Maniwaki

Noël : la grande illusion

recherches en sciences humaines, Mme Cooke examine depuis plusieurs années l'aspect culturel des habitudes et des pratiques alimentaires des Canadiens. Elle explique que le repas de Noël traditionnel, où la famille se rassemble autour d'une table qui coule sous le poids des victuailles, se trouve justement au cœur de cette saison gourmande.

La chercheure souligne toutefois un paradoxe: Noël, tout comme d'autres fêtes célébrées à la même période de l'année – par exemple l'Aïd el-Fitr, Hanoucca ou Diwali –, correspond à peu près au solstice d'hiver,

«alors que toutes ces fêtes célèbrent la lumière et l'abondance», explique-t-elle. En fait, ce que nous tentons de faire, c'est de créer une illusion d'opulence au beau milieu de la période la plus sombre et la plus aride de l'année. L'étagage de guirlandes électriques, l'avalanche de cadeaux et la profusion de denrées et de boissons ne font que créer une illusion de lumière, de profusion, de détente et de confort à une période de l'année où nous en avons grand besoin.»

Si Mme Cooke est plus indulgente que d'autres en ce qui concerne les excès liés à Noël, ses travaux sont aussi un baume pour

ceux qui se sentent engloutis par le temps des fêtes.

«Se plaindre de cette période est presque autant une tradition que de la célébrer», précise-t-elle. Déjà en 1853, la pionnière Catharine Parr Traill écrivait que ses voisins la taquinaient à propos des coutumes britanniques excessives qu'elle perpétuait. La raison? Avoir décoré sa maison avec des branches de houx. Mon beau sapin, roi des forêts...

Pour en savoir plus sur les recherches subventionnées par le CRSH, consultez son site Web (www.crsh.ca).

TU ES TRAVAILLEUR SYLVICOLE SANS DIPLÔME?

VIENS FAIRE RECONNAÎTRE
TON EXPÉRIENCE DE TRAVAIL
ET OBTIENS RAPIDEMENT TON DEP!

FORMATION INDIVIDUALISÉE



Deviens
travailleur sylvicole
diplômé



Centre de Formation
Professionnelle
Mont-Laurier
850, Taché Mont-Laurier
819 623.4111
1.866.314.4111

cfpmi.qc.ca

FAITES ÉVALUER VOTRE
EXPÉRIENCE POUR DÉTERMINER
VOTRE PROFIL DE FORMATION

Moi...

je m'inscris

PRÉTS
ET
BOURSES

L'efficacité en formation!

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

ANIMAUX

Chat à donner, cherchant un bon foyer. Info.: 819-441-3170

Chien femelle Husky, pure race, enregistrée, bonne pour le traîneau, très douce. Chiot de 5 mois, les deux aux yeux bleus. Info.: 819-449-0098

CHALETS À LOUER

Chalet pour vacancier situé à Bouchette sur le Lac Roddick. 4 saisons, piste de ski de fond,

pêche et patinoire sur le lac. Infos.: 819-465-2980

Chalet à 15 minutes du lac Trente-et-un Milles, idéal pour VTT, la plongée sous-marine, randonnée de canot et kayak et randonnée pédestre. Infos.: 819-449-2169 le soir.

CHAMBRES À LOUER

Chambre à louer pour personnes âgées autonomes ou semi-autonomes avec soin complet au centre-ville de Maniwaki près de l'église de l'Assomption. Infos.: 449-5399

Chambre à louer dans le secteur Comeauville avec câble et TV inclus. Info. Denise au 819-449-4625

Chambre avec entrée privée, satellite, salle de bain, salon incluant réfrigérateur et micro-ondes. Info.: 819-441-0427 ou 819-449-0640

10 chambres, 1 lit double, literie fournie, centre-ville de Maniwaki, cuisine, salon, gymnase gratuit avec location, idéale pour travailleur,

étudiant, sportif, située au 230, Notre-Dame. Infos.: 819-449-6647 ou 334-2345

Chambres à louer situées au centre-ville, accès au réfrigérateur et micro-onde. Infos : 819-449-7011.

CONDOS À LOUER

Condo à Mont-Tremblant, location possible à la journée ou pour la fin de semaine. 3 c.c., 2 salles de bain, inlant spa et sauna, situé sur terrain de golf La Bête et à 5km des pistes de ski. Info.: 819-449-8575

DIVERS À VENDRE

Voici son plus beau cadeau de Noël !

-Les gens les aiment tellement qu'ils en achètent deux, trois et même plus, pour en offrir en cadeaux. Tous en raffolent!

MÉFIEZ-VOUS!

Ce chiffon "miraculeux" ne se vend pas dans les magasins. Méfiez-vous des imitations car vous serez déçus. Nous vendons le vrai de vrai, l'original portant l'étiquette "TREND".

Aucun savon! Aucun détergent! De l'eau chaude seulement, bien tordre, secouer et essuyer. Simple comme bonjour et ça brille sans aucun "chamarrage".

Agathe Grondin, représentante pour la région.
455 Ste-Cécile, Maniwaki. Tel: 819 449 1237
N'achetez pas sans une démonstration!



VILLE DE
MANIWAKI

Avis public

RÈGLEMENTS NO 877, 878 ET 879

Avis public est par la présente donné par la soussignée, greffière de la Ville de Maniwaki, que le conseil a adopté, lors de l'assemblée régulière du 18 décembre 2006 les règlements suivants:

- Règlement no 877 intitulé: «Règlement sur le captage des eaux souterraines de la Ville de Maniwaki»;
- Règlement no 878 intitulé: «Règlement établissant les règles de régie interne du Comité consultatif d'urbanisme de la Ville de Maniwaki»;
- Règlement no 879 intitulé: «Règlement sur les dérogations mineures de la Ville de Maniwaki»;

Lesdits règlements sont maintenant en vigueur et déposés au bureau du greffe, à l'Hôtel de Ville, situé au 186, rue Principale Sud, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures d'ouverture.

DONNÉ à Maniwaki, ce 22^e jour du mois de décembre 2006.

M^r Andrée Loyer, greffière



AVIS PUBLIC

La Ville de Gracefield tient à aviser ses contribuables que son bureau administratif sera fermé pour la période des fêtes.

La fermeture se fera dès 16h00, le vendredi 22 décembre 2006 jusqu'au mardi 2 janvier 2007 inclusivement.

Reprise normale des activités le mercredi 3 janvier 2007.

Le conseil ainsi que les employés municipaux profitent de l'occasion pour souhaiter de Joyeuses Fêtes à tous.

En cas d'urgence :
Administration, voirie : 819-449-0749
Incendie, aqueduc et égout : 819-449-0878

La direction

Section Affaires

Tél.: (819) 449-6115 Tél.: (819) 449-8404
Télécopieur : (819) 449-3380

Excavation Jean Robillard inc.
Licence RBQ : 8241-4632-12
EXCAVATION AU LASER - EXCAVATION GÉNÉRALE
INSTALLATION DE FOSSES SEPTIQUES

RÉSIDENCE 395, R.R. #1
Déléage (Québec) J9E 3A8

ADRESSE POSTALE C.P. 498
Maniwaki (Québec) J9E 3G9

GMP Garage MOTO PRO
Réparation de : Petit moteur - VTT - Motoneige - Etc.
Fabrication de : Pelle à neige (VTT) - Remorque

Entreposage de bateaux
PIÈCES NEUVES ET USAGÉES
MÉCANIQUE MOBILE

Mario Beaudoin (819) 449-1881
157, Route 107, Déléage (Québec) J9E 3A8

TRANSPORT branchaud

SPÉCIALITÉ : Transport pleine remorque et L.T.L. de tout genre

TERRITOIRES : Montréal, Québec, Toronto, Ottawa

VÉRONIQUE BRANCHAUD
Présidente
52, Route 105, Maniwaki (Québec) J9E 3A9

Tél. : 819-449-6222
Sans Frais : 866-449-6222
Fax : 819-449-8191

RBO 8293-4985-41
Membre CMMTQ

Plomberie Aumond inc.
Philippe Aumond
PRÉSIDENT
ENTREPRENEUR EN PLOMBERIE RÉSIDENTIEL - COMMERCIAL
(819) 449-1729
Cel. (819) 441-4573
47 Aqueduc, Déléage (QC) J9E 3A1
Fax (819) 449-9915

Ford HUBERT Auto STERLING CAMIONS

Gérard Hubert Automobile Itée

VENTES ET SERVICES AUTORISÉS
241, boul. Desjardins, Maniwaki (Québec)
Tél.: (819) 449-2266 • Fax : (819) 449-6217

Sans frais : 1 877 449-2266
Résidence : (819) 441-1424

Robert Robitaille
Représentant

École de conduite
Certifiée par : La ligue de sécurité du Québec

Amanik
(819) 441-1959
517, Route Principale, Aumond (Québec) J0W 1W0
Prop: Manon Patry

DUFRESNE & LANIEL FORAGE LTÉE
PUITS ARTÉSIENS
Vente et installation de pompes submersibles
P.F.E. 250
(819) 449-1802
Alain Lapierre, prop.
C.P. 376, Maniwaki (Québec) J9E 3C9
LICENCE R.B.Q. 1687-0511-30

SERRURERIE YVES COUSINEAU enr.
SERRURERIE & CORDONNERIE
449-2245
La nuit: 449-5674

CONSTRUCTION LUC MONTREUIL INC.
Luc Montreuil, Contracteur Général
22, Montée des Plaines Aumond QC J0W 1W0
Tél: (819) 441-2966
Fax: (819) 441-2963
Cell: (819) 441-8288

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL EN CONSTRUCTION
Courriel : luc_montreuil@hotmail.com
Site Internet : www.constructionlumontreuil.com
LICENCE RBQ : 8294-4224-50

COUVREURS Rochon
RBQ:2537-2913
QUÉBEC INC.
ENR. F.A.S.
Robert Rochon
Toiture de tout genre
ESTIMATION GRATUITE
OUVRAGE GARANTIE
PAR ÉCRIT
Enlèvement de la neige
(819) 449-4976
1 (888) 449-2849
Kazabazua
(819) 467-2849

TRANSPORT J.V.
Gilles Céré, propriétaire
Résidence Cellulaire
449-5311 441-4665
DÉMÉNAGEMENT
Résidentiel — Commercial

DÉMÉNAGEMENT
Les Toitures Denis / Rochon
R.B.Q. 8164-2241-02
Toitures de tous genres
SANS FRAIS 1-866-467-4962
Bureau 467-4962 Fax 467-4963

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

Pelle à neige de VTT neuve, 3 grandeurs avec attaches complets à partir de 320\$, inst. incluse, garanti 5 ans. Odyssey avec moteur 377cc Bombardier, 800\$. Terrain à Déléage sur la rue Claude, 56 000p.c., 3 200\$. Info.: 819-449-1881.

Écran d'ordinateur de marque LG, 19", excellente condition, 120\$. Info.: 819-449-2366 après 18h.

3 Paires de raquette à 50\$ la paire. Info.: 819-449-2485

Pelle à neige Fisher 8' complètement hydraulique, va sur un camion GM, valeur de 2 000\$. Info.: 819-661-2905 cell. ou 613-742-7076

À vendre Fripperie de 0 à 5 ans, linge de très bonne qualité. Tout en magasin a été lavé (linge, jouets et accessoires). Info.: 819-463-1333

Balles de foin rondes de luzerne, 2e coupe pour chevreuil, 50\$ ch. Info.: 819-463-3829

Pelle à neige Snow Bear avec 2 treuils et lumières, support pour Ford Ranger, 1000\$. Info.: 819-441-2002 ou 819-449-3420

2 Portes de garage de 8 x 7 en bois. Info.: 819-449-8047

4 Lampes et une fournaise de 36 000btu au propane. Idéal pour camp de chasse, excellente condition, 350\$. Info.: 819-465-2340

Cuisinière à bois et à l'électricité, plaque chauffante à bois et 4 éléments (ronds) et fourneau électriques. Info au 819-449-2366 après 18h.

Remington modèle 710 et Winchester Winmag 300. Info.: 819-441-0238

Guitare 12 cordes de marque Seagull, 550\$. Banjo 5 cordes Vega Earl Scruggs, 750\$. Info.: 819-449-5466

NOUVEAU

- TENDINITE
- SCIATIQUE
- MAL DE DOS
- SINUSITE
- MAL DE TÊTE
- ETC...
- TUNNEL CARPIEN

Pascale Pichon
Kinésithérapeute
Bureau : (819) 449-5000
Privé : (819) 441-2450



MUNICIPALITÉ DE
MESSINES

AVIS PUBLIC

ORDURES MÉNAGÈRES ET MATIÈRES RECYCLABLES HORAIRE DE COLLECTE POUR LA PÉRIODE DES FÊTES

Avis à tous les contribuables de la municipalité de Messines, à tous ceux et celles qui normalement devaient avoir une collecte des ordures ménagères le lundi 1^{er} janvier et une collecte des matières recyclables, le mardi 2 janvier prochain: veuillez prendre note que ces deux collectes ont été déplacées au lendemain, soit le mercredi 2 janvier et le jeudi 3 janvier respectivement. Par ailleurs, en ce qui a trait aux collectes des jeudi et vendredi 28 et 29 décembre prochains, il n'y a aucun changement prévu à l'horaire habituel.



De plus, dans le but de ramasser votre arbre de Noël, la municipalité de Messines effectuera une collecte spéciale qui aura lieu au cours de la deuxième semaine de janvier. Vous devez donc déposer votre arbre au même endroit où vous déposez vos ordures ménagères en temps normal et ce, à partir du 8 janvier prochain. Avant de déposer votre arbre au chemin, nous vous demandons de bien vouloir enlever toutes les décorations et surtout d'éviter de l'insérer dans un sac de plastique.



Section Affaires

*Directrice
générale*

Bur.: 449-1725
Fax: 449-5108



1-800-567-9699
La souffrance
peut s'exprimer
par des mots,
des pleurs et aussi
par des silences.

Peu importe comment vous exprimez
vos émotions, nous savons y faire place
à Tel-Aide Outaouais.

741-6433

courriel : plume@tel-aide-outaouais.org
www.tel-aide-outaouais.org

Cuisine J.L. inc.

Jacques Lefebvre - cuisiniste

- Cabinet sur mesure
- Salle de bain
- Pose de plancher bois-franc
- Pose de plancher flottant
- Estimation gratuite

Tél.: (819) 449-7540 / Cell.: (819) 334-0037



Marco Taillon
- Entraineur certifié
- Entraineur personnel
- Plan nutritionnel
- Conditionnement physique
- Préparation pour compétitions

(819) 772-1196
Cell.: (819) 319-6099

SOLUTION Comptable PLUS

TENUE DE LIVRES INFORMATISÉE
SERVICE DE PAYE
RAPPORT TPS-TVO
ÉTATS FINANCIERS MENSUELS
PRÉPARATION DE LA FIN D'ANNÉE FISCALE
IMPÔT DES PARTICULIERS

Diane Gauthier
TÉL.: 819-449-4323 TÉLÉC.: 819-449-6021
240, RUE CHAMPAGNE, MANIWAKI



NETTOYAGE - RÉNOVATION - CONSTRUCTION
- RÉCLAMATION D'ASSURANCES

Licence RBQ: 8290-8641-40

2003
François P. Lafontaine
54, rue Principale Nord, Maniwaki
J9E 2B3
tél. (819) 449-6202/1 800 453-8535
télécopieur (819) 449-5474
courriel f.lafontaine@ireseau.com

VILLE DE MANIWAKI

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
MRC Vallée de la Gatineau
VILLE DE MANIWAKI

AVIS PUBLIC

ADRESSÉ À TOUTE PERSONNE HABILE À VOTER DU TERRITOIRE DE LA VILLE DE MANIWAKI
POUR LES INFORMER D'UN RECOURS POSSIBLE AUPRÈS DE LA COMMISSION MUNICIPALE DU QUÉBEC (CMQ) AFIN D'EXAMINER LA CONFORMITÉ DE CERTAINS RÈGLEMENTS AU PLAN D'URBANISME

À toute personne habile à voter du territoire de la Ville de Maniwaki.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1. Lors d'une séance régulière tenue le 18 décembre 2006, le Conseil municipal de la Ville de Maniwaki a adopté :
 - le règlement sur le plan d'urbanisme numéro no 880;
 - le règlement de zonage numéro 881;
 - le règlement de lotissement numéro 882;
 - le règlement de construction numéro 883;
 - le règlement sur les permis et les certificats numéro 884;
2. Toute personne habile à voter du territoire de la Ville de Maniwaki peut demander par écrit à la Commission municipale du Québec son avis sur la conformité de ces règlements au plan d'urbanisme.
3. Cette demande doit être transmise à la Commission dans les 30 jours qui suivent la publication du présent avis.
4. Si la Commission reçoit une telle demande d'au moins cinq (5) personnes habiles à voter du territoire de la municipalité, celle-ci doit donner son avis sur la conformité du règlement au plan dans les 60 jours qui suivent l'expiration du délai prévu pour demander à la Commission son avis sur la conformité des règlements au plan d'urbanisme.

Contenu pouvant être inséré dans l'avis

Les conditions suivantes s'appliquent pour être une personne habile à voter ayant le droit de faire une demande à la CMQ

1. Condition générale à remplir le 18 décembre 2006: Être soit domicilié dans cette municipalité, soit propriétaire d'un immeuble dans celle-ci, soit occupant d'un lieu d'affaires situé dans celle-ci.
2. Condition supplémentaire, particulière aux personnes physiques, à remplir le 18 décembre 2006: Être majeure et de citoyenneté canadienne.
3. Condition supplémentaire particulière aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants d'un lieu d'affaires: Être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité de ceux-ci, comme le seul des copropriétaires ou des cooccupants qui a le droit d'être inscrit sur la liste référendaire à titre de propriétaire de l'immeuble ou d'occupant du lieu d'affaires. (Note: un copropriétaire ou un cooccupant n'a pas à être désigné s'il est par ailleurs qualifié à titre de personne domiciliée, de propriétaire unique d'un immeuble ou d'occupant unique d'un lieu d'affaires).
4. Condition d'exercice du droit d'une personne morale de faire une demande à la CMQ: Désigner par une résolution, parmi les membres, administrateurs ou employés, une personne qui, le 18 décembre 2006 et au moment d'exercer ce droit, est majeure et de citoyenneté canadienne.

Fait et donné à la Ville de Maniwaki, ce 22^e jour du mois de décembre 2006.

M^e Andrée Loyer, Greffière

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

Trappeurs!

Besoin de renouveler votre inventaire de pièges.
Nous avons les pièges de marque Bélisle dans toutes les grandeurs disponibles sur place.
819-438-2095

Rôtissoire à poulet commerciale, 800\$. Info.:



Section Professionnelle



MC ÉVALUATIONS
9039-0253 Québec inc.
Évaluateur Agréé

MARC CÉRÉ, É.A., B.A.A.

179-A, rue Notre-Dame
Maniwaki (Québec) J9E 2J6

Tél.: (819) 449-3687 - Fax : (819) 449-1902

Me Carole Joly LL.B., D.D.N.

Notaire

182, Notre-Dame
Maniwaki (Québec)
J9E 2J5
Tél.: (819) 449-6180
Fax: (819) 449-3115
Courriel : cjoly@notarius.net

Desjardins & Gauthier
Avocats - Lawyers

Maniwaki: 224, Principale Sud.....449-6075
Gatineau: 132, rue St-Raymond771-7415

139, boul. Desjardins
Maniwaki, Qc
J9E 2C9
Téléphone
(819) 449-5319
Télécopieur
(819) 449-6431

François Langevin
Comptables agrés

Jean Trépanier
AVOCAT

145, boul. Desjardins
Maniwaki (Québec) J9E 2C9
Téléphone : (819) 449-4231
Télécopieur : (819) 449-2229

819-463-4222 ou 819-463-3235

Photocopieur Canon neuf. Info.: 819-449-8047

Cabine de camion blanche à vendre faites une offre! Info.: 819-449-0063

Lit pour malade à domicile muni de 2 moteurs électriques permettant un positionnement confortable avec matelas Medicare qui

s'adapte aux mouvements. Bicyclette d'exercice stationnaire. Info.: 819-465-2654 ou 819-441-1681 et laissez un message.

Garage à une porte à louer pour entreposage. Prix.: 50\$/m. Info.: 819-449-2485 ou 819-449-5763

Poster de films et de chanteurs. Info.: 819-449-3545

Foyer décoratif, modèle pierre avec place de rangement, prix réduit. Sac de karaté 35lbs et chatons à donner. Info.: 819-463-4157

Trailer 4 x 8, essieu simple. Prix: 500\$. Info: 819-441-2117 après 18h30

Meubles de secrétaire à vendre, meilleure offre. Info.: 819-465-1108

2 Supports à papier d'emballage, 2 panneaux mobiles pour bureau. Info.: 819-449-3545

Voiture pour cheval et attelage. Infos.: 819-449-7007

Sofa 5 places. Prix: 800\$. Tél.: 819-441-2406 et laissez un message.

LOCAUX À LOUER

Espace commercial de 900 pi.ca. au Centre Professionnel, rénové, chauffé et éclairé, salle de réunion, stationnement au 198, Notre-Dame. Info Immeubles Feeny au 819-561-4586 ou 819-441-0200

Local commercial neuf avec ou sans équipements pour dépanneur au 111 rue Notre-Dame à Maniwaki.
Info.: 819-449-7178 ou 819-465-5119

Local commercial de 950 pi.ca. au 251 rue Notre-Dame à Maniwaki. Local commercial de 1600 pi.ca. au 252 rue Champlain à Maniwaki. Info.: 819-449-2485 ou 819-449-5763

Maison commerciale au 83, St-Joseph à

ESPACE À LOUER

248, rue Champlain

À prix avantageux, entreposage de tout genre : autos, bateaux, meubles, motocyclettes, surplus d'inventaire.
Infos : 449-8419 / Soir : 449-6464

VILLE DE MANIWAKI AVIS PUBLIC

RÈGLEMENT NO 885

Avis public est par la présente donné par la soussignée, greffière de la Ville de Maniwaki, que le conseil a adopté, lors de l'assemblée spéciale du 18 décembre 2006 le règlement no 885 intitulé: "Pour autoriser le conseil de la Ville de Maniwaki à imposer et prélever toutes les taxes et les tarifications pour les services, pour l'année fiscale 2007".

Revenus	Montant	%
Taxes	4 297 000 \$	70,6%
Paiements tenant lieu de taxes	964 400	15,8%
Autres recettes de sources locales	608 600	10,0%
Transferts (subventions)	218 000	3,6%
TOTAL DES REVENUS	6 088 000	100,0%
 <i>Dépenses de fonctionnement</i>		
Administration générale	1 001 000 \$	15,2%
Sécurité publique	731 200	11,1%
Transport	971 000	14,7%
Hygiène du milieu	1 229 000	18,7%
Santé et bien-être	119 000	1,8%
Aménagement, urbanisme et développement	256 600	3,9%
Loisirs et culture	1 032 400	15,7%
Bâtiments	108 800	1,7%
Frais de financement	172 000	2,6%
	5 621 000 \$	85,4%
 <i>Autres activités financières:</i>		
Remboursement en capital	364 000 \$	5,5%
Transfert aux activités d'investissement	603 000	9,1%
	967 000 \$	14,6%
 <i>TOTAL DES ACTIVITÉS FINANCIÈRES</i>	6 588 000 \$	100,0%
<i>Affectation du surplus accumulé</i>	(500 000) \$	
<i>Surplus (déficit) de l'exercice</i>	0 \$	

Qu'une taxe foncière générale au taux de 1,6371 \$ du 100 \$ d'évaluation soit et est, par le présent règlement, imposée et prélevée sur tous les immeubles imposables de cette municipalité suivant le rôle d'évaluation en vigueur pour payer les dépenses de l'année fiscale 2007 énumérées ci-dessus.

Ledit règlement est maintenant en vigueur et déposé au bureau du greffe, à l'Hôtel de Ville, 186, rue Principale Sud, où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures régulières d'ouverture.

DONNÉ À Maniwaki, ce 22^e jour du mois de décembre 2006

M^e Andrée Loyer, Greffière

Des conseils pour vous mener à bon port
Dumoulin Ethier Lacroix
Société en nom collectif / Comptables agréés
www.delconseil.com
Mont-Laurier
530, boul. Paquette, bureau 2
Mont-Laurier, QC J5L 3W8
Tél.: (819) 623-3261
Téléc.: (819) 623-6801

Maniwaki
140, rue King
Maniwaki, QC J9E 2L3
Tél.: (819) 449-3571
Téléc.: (819) 449-0052

La Pêche
77-2, rue Principale Est
La Pêche, QC J0X 2W0
Tél.: (819) 456-4229
Téléc.: (819) 456-1303

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Gracefield, près de la pharmacie, médecin et épicerie. Info.: 819-463-3480

Local commercial de 1 500 p.c. au centre-ville de Gracefield. Info.: 819-463-2434

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE HULL
NO : 550-22-007113-044

MACHINERIES LOURDES À VENDRE

Remorque Goose Neck 2000, 3 essieux, capacité de 25 000lbs, 16' de plate-forme, 2'

QUEBEC COURT
PRESENT : Céline Dubé
Clerk of the court
MUNICIPALITÉ DE BLUE SEA,
Plaintif
vs
JOHN R. STEPHENS,
Defendant

ORDER

The Court orders the Defendant **JOHN R. STEPHENS** to appear within 30 days following the publication of this order in the newspaper **LA GATINEAU**.

Take notice that a copy of the **Motion to Institute Proceedings** has been filed for you at the clerk office of the Court at 17 Laurier Street, room 0.210 in Gatineau, Quebec.

Take further notice that should you failed to serve or filed your appearance or contestation within the prescribed time, the Plaintiff may obtain a judgment against you by default.

Gatineau, December 13th, 2006

Céline Dubé
Clerk of the court

de descente, frein au 6 roues, rampe de chargement, idéal pour transport de machinerie, 7 500\$. Info Sébastien au 819-441-3243

Camion Dodge RAM 1993, 4x6, 198 000km, boîte dompeur 7'x9' avec côté rabattable, cylindre télescopique, pelle avant Fisher 8', lame de reculon, côté rabattable, pompe 7 gallons, sorti hydraulique arrière, moteur Cumming 5.9l, 9 500\$. Info Sébastien au 819-441-3243

Remorque à billots Timmins 2002, excellente condition, plus remorque dompeur Cobra de 32', inspectée et prête à travailler, prix à discuter. Info.: 819-585-3081

Garret TriFarmer, C4, reconditionnée, chaînes avant neuves, winch A8 refait à neuf, etc. Prix: 12 000\$. Info.: 819-463-1190 ou 819-441-9357

Bulldozer MF200, 3 cylindres Perkins, blade 6 positions, stering clutch refait, traction refaite. Info.: 819-441-3243

MAISONS OU CHALETS À VENDRE

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

Semi-détaché au 187 rue Martel, 3 c.c., 1 salle de bain, 1 salle d'eau, air climatisé, situé près d'un parc et d'une école, secteur tranquille, 72 000\$. Pour info le 819-449-5233 après 18h00

Maison de luxe
5 c.c., 2 salles de bain, foyer en pierre au sous-sol, plancher de bois franc, sous-sol complètement aménagé comprenant 3 thermopompes, réfrigérateur en stainless Jen-Air, four encastré, four micro onde, lave-vaisselle et bain tourbillon de 7 places à l'extérieur.

Faites vite un vrai bijou! Prix: 179 500\$.
Info.: 819-441-2848 ou 819-449-2003

**WWW.SELLERIE
WINCHESTER.COM**

6334539 CANADA INC.

**WESTERN
AUSTRALIENNE
ANGLAISE
ATTELAGE - HARNESS**

REP.: Marc Henri
selleriewinchester@sympatico.ca

**DOM 819 CELL
463-1190 441-9357**

 **MUNICIPALITÉ DE
DÉLÉAGE**

Voici la nouvelle cédule de la cueillette des ordures ménagères et de la récupération pour l'année 2007.

ORDURES MÉNAGÈRES: JOURS À RETENIR
Année 2007 / 52 cueillettes

Les mardis, à toutes les semaines:

À PARTIR DES QUATRE FOURCHES

- Vers la municipalité de Ste-Thérèse de la Gatineau et ses chemins connexes.
- Incluant le chemin Rivière Gatineau Sud, le chemin de la Baie Davis et ses chemins connexes

Le mercredis, à toutes les semaines :

À PARTIR DES QUATRE FOURCHES

- Incluant le chemin de la Tour, rues et chemins connexes.
- Sur la route 107, vers la municipalité d'Aumond, incluant le chemin de la Ferme Joseph, rues et chemins connexes.

Les jeudis, à toutes les semaines :

DANS LE SECTEUR URBAIN - à partir de la sortie du pont de la Rivière Gatineau :

- Incluant le boulevard Déléage, l'echemin Rivière Gatineau Nord, rues et chemin connexe.
- Sur la route 107, jusqu'au Quatre Fourches, rues et chemins connexes.

N.B. : Exceptionnellement en décembre 2007, la cueillette des ordures aura lieu le jeudi et vendredi, les 27 et 28 décembre 2007.

**RÉCUPÉRATION DES MATIÈRES RECYCLABLES:
JOURS À RETENIR**
Année 2007 / 26 périodes

Les 5 et 19 janvier	Les 6 et 20 juillet
Les 2 et 16 février	Les 3, 17 et 31 août
Les 2, 16 et 30 mars	Les 14 et 28 septembre
Les 13 et 27 avril	Les 12 et 26 octobre
Les 11 et 25 mai	Les 9 et 23 novembre
Les 8 et 22 juin	Les 7 et 21 décembre

Une bonne occasion de servir la démocratie!



getty images

**Elections Canada**

Sur le site Web d'Élections Canada, à www.elections.ca, cliquez sur « Emplois – Directeurs du scrutin » pour trouver votre circonscription, et télécharger le formulaire de demande d'emploi, la description de poste et d'autres documents utiles. Pour plus de renseignements, ou pour obtenir copie de ces documents, vous pouvez également composer le 1-800-463-6868.

La date limite de présentation des demandes d'emploi est le 5 janvier 2007, à minuit.

Élections Canada est un organisme indépendant établi par le Parlement pour conduire les élections générales, les élections partielles et les référendums fédéraux.

ÇA VEND 100 BON 100 !
TÉL.: (819) 449-1725

Les p'tites annonces classées

VOUS AVEZ JUSQU'AU
MERCREDI MIDI

Maison de 3 c.c. au 152 rue Gatineau dans Comeauville. Info.: 819-441-0079 ou 819-449-1870

Maison de 4 c.c., 19 pièces, grande cour arrière dans le secteur de la polyvalente à Maniwaki. Info demandez Nadine au 819-441-1696

Bâtie à vendre au 252 rue Champlain à Maniwaki de 100' x 40', sur 3 étages, grand sous-sol et zonée commerciale. Prix: 65 000\$. Info.: 819-449-2485 ou 819-449-5763

MAISONS ET APPARTEMENTS À LOUER

Appartement 2 c.c. au sous sol, pas chauffé ni éclairé, 425\$/m., grande cour, arrêt d'autobus au 11 chemin Mark. Libre le 1er janvier. Demandez Martin au 819-463-1866 ou 819-441-6289

Maison au 30 chemin Lachapelle, 5 minutes au nord de Gracefield, 500\$/m. pas chauffé ni éclairé, accès à la rivière. Info.: 819-443-2121 ou 334-3131

Appartement 2 c.c. Info.: 819-449-3613

Maison 3 c.c., pas chauffé ni éclairé, 550\$/m. avec option d'achat au 441 rue St-Patrice. Info.: 819-663-4306

Logis 4 1/2, pas chauffé ni éclairé, situé au centre-ville, endroit tranquille, pas d'animaux, bruyant s'abstenir. Info.: 819-449-5668 Réjean

BEAU LOGEMENT

entièrement refait à neuf, 2 c.c., centre-ville. Recherche locataire tranquille, fiable, stable, idéal pour personne seule ou couple sérieux. Les nomades veuillez vous abstenir, pas d'animaux, 550\$/m., chauffé et éclairé. Près d'un restaurant, d'une pâtisserie, d'une boucherie, taxi et beaucoup d'autres services. Parfait pour ceux qui n'ont pas de voiture. Pour information Maurice Richard au 819-449-6047, de soir au 819-449-6464 ou Alain au 819-449-4957

Appartement 3 c.c. au Habitations Montcerf-Lytton, loyer proportionnel au revenu. Libre immédiatement, carte autochtone obligatoire. Appelez sans frais au 1-866-445-9695

Appartement 1 c.c. meublé à Messines sur le chemin de la Ferme. Libre le 1er janvier.

Références demandées, pas d'animaux, 550\$/m., poêle à bois et pas chauffé ni éclairé. Info.: 819-465-2109

Logis 1 c.c. installation laveuse-sècheuse, pas chauffé ni éclairé dans le secteur du Christ-Roi, 300\$/m. Info.: 819-449-2856

Bachelor tout meublé, 450\$/m, chauffé et éclairé, près du centre-ville à Maniwaki. Info.: 819-449-4140

Logis 2 c.c., chauffé et éclairé, libre immédiatement, non fumeur. Info.: 819-449-1180

Appartement 1 c.c., 425\$/m., pas chauffé ni éclairé, secteur Déleage sur le chemin des Godins.
Info.: 819-334-3586 ou 819-449-5044

Logis 2 c.c. pas chauffé ni éclairé, 500\$/m., libre le 1er novembre situé au 236-A, Route 105 à Bois-Franc, dans un sous-sol. Info.: 819-334-4086 ou 819-441-0262

Beau logis, très éclairé, 3 1/2 pour personne seule ou couple tranquille, libre immédiatement, situé à Bois-Franc, route 105 à l'intersection du chemin Montcerf, pas chauffé ni éclairé, prise laveuse et sécheuse, 325\$/m. Info.: 819-449-5908 ou 1-450-434-9083

Appartement 1 c.c., chauffé et éclairé, personne seule situé à Gracefield. Info.: 819-463-2101

Appartement 1 c.c., chauffé et éclairé, situé dans un complexe immobilier de 7 logis. Stationnement compris et cour arrière à l'usage des locataires, endroit tranquille, près des accommodations centre d'achat, école Sacré-Coeur, centre-vill et laundromate. Logis idéal pour couple, personne âgée ou seule, 450\$/m. Si intéressé, téléphonez au 819-465-1423 le soir.

4 1/2 situé à Blue Sea, face au lac, 425\$/m., pas chauffé ni éclairé, libre immédiatement. Demandez Alain au 819-441-7270

Luxueux condo 1 c.c., électroménagers fournis avec sous-sol.
Info.: 819-449-5044 de jour ou 819-449-2856 de soir

Joli 2 c.c. situé à Bois-Franc, logis moderne, endroit paisible, prise laveuse-sécheuse, déneigement et service de poubelle inclus, 400\$/m. pas chauffé ni éclairé, satellite 30\$/m. Libre le 1er février. Info de jour au 819-449-0627 ou de soir au 819-449-4320



OFFRE D'EMPLOI

DIRECTEUR(TRICE) ADJOINT(E) AUX TRAVAUX PUBLICS

La Ville de Maniwaki, située dans l'Outaouais et ayant une population de 4 000 habitants et plus, est à la recherche d'une personne dynamique pour combler le poste de directeur(trice) adjoint(e) au service des travaux publics.

FONCTIONS

Sous l'autorité du directeur des travaux publics, le directeur adjoint aux travaux publics élabore, estime, planifie, coordonne et supervise la réalisation de divers projets. Il est responsable de l'entretien et du bon fonctionnement des infrastructures municipales tels que réseau d'aqueduc, d'égoûts, les bâtiments, les parcs, les voies publiques et places publiques.

Il formule des recommandations, assure le suivi et la gestion de projets ainsi que la surveillance des travaux sur les chantiers. Il rédige des rapports sur l'évolution et la qualité des travaux. Il aide à la préparation du budget et assure son respect. Il dirige, évalue le personnel et promeut la santé et la sécurité du personnel. Il accomplit toute autre tâche connexe à la demande de son supérieur.

EXIGENCES

- Diplôme d'études collégiales en génie civil et 2 à 4 années d'expérience pertinente ou tout autre ensemble de connaissance et d'expérience jugé équivalent;
- Bonne connaissance des techniques du génie civil, des lois, règlements, des normes régissant la construction et des mesures de sécurité;
- Habilétiés connues d'organisation, de planification, de coordination et de supervision;
- Habilétié à faire face à des situations d'urgence;
- Habilétiés à utiliser divers outils informatiques et diverses machineries;
- Habilétié à communiquer verbalement et par écrit et à travailler en équipe.

HORAIRE

Poste régulier. Le titulaire de ce poste peut être appelé à utiliser son véhicule personnel dans l'exercice de ses fonctions. Doit posséder un permis de conduire valide (une classe 3 serait un atout).

TRAITEMENT

Selon les qualifications de la personne choisie et en référence à la politique des employés cadres en vigueur à la Ville de Maniwaki.

Les candidats répondant aux exigences du poste et désireux d'y soumettre leur candidature sont priés de faire parvenir leur curriculum vitae avant 16h00, le 8 janvier 2007.

Martine Houle

Adjointe administrative à la direction générale et à la direction des ressources humaines

VILLE DE MANIWAKI
186, rue Principale Sud, Maniwaki (Québec) J9E 1Z9
maniwaki@ville.maniwaki.qc.ca

Nous pratiquons l'équité en matière d'emploi.
La date de réception sera la référence pour le respect des délais.
L'emploi du genre masculin a pour seul but d'alléger le texte.



Dans le cadre du Projet Québec en forme, la Maison de la Famille, la Ville de Maniwaki et plusieurs partenaires du milieu se réunissent afin d'offrir un service de camp de jour pour les enfants de 6 à 12 ans.

Offre d'emploi

Coordonnateur (trice) du camp de jour inter municipal 2007

Nature de la fonction :

Relevant du Comité d'action local, le coordonnateur (trice) devra s'intégrer dans l'organisation du camp de jour et le superviser durant la période estivale. Par la suite, il ou elle devra élaborer le bilan du camp de jour en collaboration avec les partenaires du projet.

Qualifications requises :

- Diplôme d'études collégiales ou universitaires en psychoéducation, sociologie, éducation physique, kinésiologie, éducation spécialisée et éducation à l'enfance.
- Au moins 1 an d'expérience en gestion et 1 an d'expérience de travail auprès de jeunes.
- Connaissance en gestion de budget et administration.
- Ou expérience jugée pertinente

Aptitudes recherchées :

- Créativité, leadership, motivation, engagement, empathie.
- Valorisation de l'activité physique et sportive dans le développement de l'enfant.
- Passion réelle à travailler avec les enfants de milieux défavorisés.
- Désir de travailler dans le milieu communautaire.
- Capacité d'écoute.
- Attitude non hiérarchique.
- Excellente communication orale et écrite.
- Grande autonomie.
- Excellente capacité au niveau de l'organisation du travail et gestion de projets.
- Flexibilité au niveau des horaires de travail.

Lieu de travail :

Maniwaki et les environs.

Traitements de base :

Selon les qualifications et la grille salariale en vigueur.

Horaire :

Contrat de 33 semaines débutant à la fin janvier.

7 semaines à 35 heures, 9 semaines à 40 heures et 17 semaines à 28 heures.

Faites parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 5 janvier 2007. À noter : seulement les candidats retenus seront contactés.

a/s Étienne Soutière
248 Notre-Dame
Maniwaki, Québec,
J9E 2J8

Par courriel : etsoutiere@quebecenforme.org
ou par télecopieur : 819-449-6857

Nécrologie

M. MICHEL LACROIX

De St-Clet est décédé le 13 décembre 2006, à l'âge de 58 ans. Il laisse dans le deuil son épouse Patricia Gagnon, ses fils Scott (Julie Sauvé) et Tommy (Mariève Breton), ses 2 petits-enfants Alexia et Jamy, son frère Maurice, ses soeurs Micheline, Marianne et Mignonne, ainsi que ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, parents et ami(e)s. La direction des funérailles a été confiée à la **Maison funéraire McConnery de Maniwaki**. Le service religieux a eu lieu le samedi 16 décembre 2006 à 10h30 en l'église St-Raphaël de Messines, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial. Des dons au Centre d'oncologie de l'hôpital Lakeshore seraient appréciés.



**Maison Funéraire
McConnery**
449-2626
206, Cartier
Maniwaki

La famille Robitaille a le regret de vous annoncer le décès de
M. JEAN-CLAUDE ROBITAILLE

De Déléage, décédé le mercredi 13 décembre 2006 à domicile, à l'âge de 82 ans. Il était le fils de feu Thomas Robitaille et de feu Lovina St-Amour. Il laisse dans le deuil son épouse Marie-Ange Cousineau, ses enfants Denis (Yvonne Gagnon) de Déléage, Fernand (Paulette Boisvenue) d'Ottawa, Maurice (Johanne Saumure) de Laval, Line (Jeannot Forcier) de Déléage et André (Julie Rondeau) de Déléage, 7 petits-enfants Daniel (Nathalie), Vicki (Chris), Erik, Jonathan (Christine), Roxanne (Alex), Yan et Karen (Scott), 2 arrière-petites-filles Ellsa et Kathia, 2 frères et 1 soeur Bruno (Iris Moore) de Maniwaki, Nelson (Lorena Caron) d'Egan Sud et Lisette (feu Denis Beauchesne) Athabasca AB, ainsi que plusieurs neveux, nièces, beaux-frères, belles-soeurs et ami(e)s. Il a été précédé par 4 frères et 1 soeur Rhéo (Pearl Whellan), Marcel (Fernande Cousineau) de Maniwaki, Gérald (feu Victoria Lacourse), Raymond (feu Liliane Charbonneau) et Géraldine (Jack Miles) d'Old Chelsea. La direction des funérailles a été confiée à la **Maison Funéraire McConnery de Maniwaki**. La famille recevra les condoléances à l'église Assomption de Maniwaki le vendredi 22 décembre 2006 à compter de 13h30, suivi du service religieux à 14h. Des dons à l'Association pulmonaire seraient appréciés.



**Coopérative
Funéraire Brunet**
Denis Soucy
Une approche responsable
Tél.: 449-6082

19, Principale Nord
Maniwaki (Québec) J9E 2B1

Fax : 449-7669

coopfunerairebrunet@tb.sympatico.ca

MERCI MON DIEU

Dites 9 fois je vous salue Marie par jour durant 9 jours. Faites 3 souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publiez cet article le 9ième jours, vos souhaits ce réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. C'est incroyable mais vrai.

Y.D.

Les familles Savarie et Amos ont le regret de vous annoncer le décès de
MME HÉLÈNE SAVARIE

De Kazabazua, décédée le mercredi 13 décembre 2006 à l'hôpital Civic d'Ottawa, à l'âge de 51 ans. Elle était la fille de feu Florian Savarie et de feu Jeannette Robitaille. Elle laisse dans le deuil son conjoint Léon Amos, ses frères et soeurs Yvon (Barbara), Jocelyne (Luc), Yves, Donald (Marie), Denis, Claudette, Albert, Ben, Diane, Michel, Thérèse et Rita, ainsi que plusieurs neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines et ami(e)s. Prédécédée par sa soeur Ginette. La direction des funérailles a été confiée à la **Maison funéraire McConnery de Gracefield**. Le service religieux a eu lieu le jeudi 21 décembre 2006 à 14h en l'église Notre-Dame-de-la-Visitation de Gracefield, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial. Des dons à la Fondation des maladies du cœur du Québec seraient appréciés.



M. PARADIS GÉRALD (1927-2006)

Le 17 décembre 2006, au Centre de Santé Vallée-de-la-Gatineau à l'âge de 79 ans, est décédé monsieur Gérald Paradis époux de feu Paulette Langevin. Il était le fils de feu John Paradis et feu Rachel Cousineau et sa mère adoptive feu Florida St-Martin. Prédécédé par plusieurs frères et soeurs Ronald, Prudens, Ovila, Hubert, Lionel, Leo-Paul, Rachel, Berthe, Edna et Yollande. Il laisse dans le chagrin quatre fils Donald (Agnes Lanigan), d'Aumond Nelson (Estelle Savard), de Deléage, Luc de Deléage, Denis, (Sébastien Langevin) de Montréal. Il laisse également plusieurs petits-enfants Cynthia (Mathieu Gauthier), Karine (Eric Galipeau) et Cédric, 2 arrière-petits-enfants Émmanuel et Molly. Il laisse dans le deuil sa sœur Raymonde et son frère Hervé, et plusieurs neveux, nièces, cousins, cousins et de bons amis. La direction des funérailles a été confiée à la **Coopérative funéraire Brunet de Maniwaki**. Le service religieux aura lieu à une date ultérieure. En lieu de fleurs, des dons à la Fondation des Maladies du cœur du Québec seraient profondément appréciés.



REMERCIEMENTS À LA STE-VIERGE

Pour faveur obtenue

C.J.L.

Les familles Monast et D'Aoust ont le regret de vous annoncer le décès de
M. ANDRÉ MONAST

De Bouchette, décédé le 16 décembre 2006 au C.S.S.S.V.G. de Maniwaki à l'âge de 76 ans. Il était le fils de feu Bernard Monast et de feu Yvonne Simard. Il laisse dans le deuil son épouse Marie-Jeanne Larivière, ses enfants Pierre (Francine), Michel (Mariette), Monique (Robert), Josée (Alain), Jocelyne (Gérard), Rachelle (Patrick), Carole (Pierre), Michel (Isabelle), Lucille, Jean (Anne-Marie) et Richard, ses 20 petits-enfants, ses 19 arrière-petits-enfants, son frère Maurice (Thérèse), ainsi que plusieurs neveux, nièces, beaux-frères, belles-sœurs et de nombreux ami(e)s. Il a été précédé par sa soeur Pierrette. La direction des funérailles a été confiée à la **Maison funéraire McConnery de Gracefield**. Le service religieux a eu lieu le mardi 19 décembre 2006 à 14h en l'église St-Gabriel de Bouchette, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial. Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.



En mémoire de

Les années, les mois, les jours et les heures ont passés. Déjà 3 ans que tu nous as quittés en laissant un grand vide. À chaque jour qui passe, ton souvenir est présent dans le

coeur de chacun de nous qui t'avons connu et aimé. La joie de t'avoir vu grandir et devenir un frère, un ami, un homme et un père aimant, restera dans la mémoire de chacun de nous. Cet amour et cette mémoire de toi, nous la garderons jusqu'au jour où nous allons être réunis à nouveau à tes côtés.

Toi, notre ange, nous te demandons de continuer ce que tu faisais si bien, c'est de nous aider et de veiller sur nous tous.

On t'aime et ta présence nous manque, mais tu restes dans nos coeurs.

Papa, maman, Nancy, Katy, Myriam, Eric, Fred, Kellee et ta petite Arianne



20e anniversaire

**Robert «Bobby» Smith
(1931-1986)**



Puisses-tu continuer de veiller sur nous...

Suzanne, Allan, Jim, JoAnn, Dave, Dan, tes petits-enfants, et tous ceux qui t'ont aimé.

Soirée du Jour de l'An



31 décembre 2006 à compter de 19h30



À la salle des

Chevaliers de Colomb 3063
239, rue King, Maniwaki

Musique avec Donald Paradis

COÛT DU BILLET : 15 \$

(Seulement 160 billets)

• Prix de présence

• Repas servi en fin de soirée (buffet froid)



En mémoire de

Collin,
Tous ceux qui t'ont tant aimée te redisent aujourd'hui en se souvenant de ce triste jour où tu nous a été ravie que tu as toujours été et sera toujours le «soleil» de nos vies.

*Collin Villeneuve
16e anniversaire*

*Nous t'aimons !
Papa, maman, Line, Louise et Linda*

M.PIERRE PATRY

De Déléage est décédé le 19 décembre 2006 au C.S.S.S.V.G. Maniwaki, à l'âge de 54 ans. Il était le fils de feu Alfred Patry et de Juliette St-Jacques. Conjoint de Micheline Saumure. Outre sa conjointe et sa mère il laisse dans le deuil ses frères et sœurs Denise, Françoise, Robert, Michel, Rhéal, Gaston, Nelson et Carole ainsi que plusieurs neveux, nièces, beaux-frères, belles-sœurs et ami(e)s. La direction des funérailles a été confiée à la **Maison Funéraire McConnery de Maniwaki**. Selon les dernières volontés du défunt il n'y aura pas de visite au salon le service religieux aura à une date ultérieure. Des dons à la société canadienne du cancer seraient appréciés.



Le mercredi 27 décembre 2006,
de 8h à 17h

VENTE BOXING DAY



Payez et emportez seulement.
Aucune livraison cette journée...

-en plus-
pas de taxes sur
les autres articles
en magasin et dans
la cour à bois

Venez nous rencontrer pour de super économies



79, Kichi Mikan,
Maniwaki
819 • 449 • 6030

Le mardi 26 décembre 2006,
les Galeries seront
ouvertes dès 13h. C'est le



BOXING DAY



Des rabais
allant jusqu'à*

40%!

* chez les marchands participants

* On paie les taxes pour vous!



Galerie
Maniwaki



"L'équipe d'Informatique DL vous souhaite un très Joyeux Noël"



Ne cherchez plus, nous avons
les cadeaux de dernière minute!

Ouvert le 24 décembre
de 11h à 16h

"**BOXING DAY**" de 13h à 17h
le 26 décembre

Dumoulin
pour ce qu'il y a de mieux



149, boul. Desjardins, Maniwaki • (819) 449-6161